



Safety Instructions





Safety and Maintenance Instructions

• Installation, maintenance, & servicing of the charger must be performed only by qualified personnel per the applicable local regulations. Unauthorized installation and modifications make the manufacturer warranty void • Do not use if the enclosure or socket is broken, cracked, opened, or shows any indication of damage. Please contact your distributor • Do not touch the charger if the connector emits smoke or begins to melt. If possible, stop charging • Power off the charger before opening the cover or cleaning the unit. Do not use cleaning solvents on any part of the charger. Use a clean, dry cloth to remove dust and dirt. Do not open the cover in rain • Take appropriate precautions with electronic medical implants • Use the Wallbox charger under the operating parameters and within normal ambient conditions specified in the General and Electrical Specifications. • Ventilation not supported • It is not recommended to install the charger in a position that has direct sunlight or under extreme weather conditions.

Simplified EU declaration of conformity

Hereby, Wallbox declares that the equipment is in compliance with all regulations applicable and with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: <https://support.wallbox.com/en/knowledge-base/ce-declaration/>

Safety Recommendations

• Follow all the safety and installation instructions carefully • Failure to follow instructions may be a safety hazard and/or cause equipment malfunction • Any resulting damage due to disregard or actions contrary to the instructions in this manual is excluded from the product warranty.

Connector Recommendations and Installation Instructions

• Do not use if the charger connector is frayed, has broken insulation, or has any signs of damage or the electrical outlet is dirty, wet, or damaged • Do not use the charger with a cable adaptor or an extension cable • Under any circumstances, do not tighten the charging cable while it is connected.

Installation Instructions

• Watch the installation video for your charger available at the Wallbox Academy web page: <https://support.wallbox.com> • Ensure that the mounting surface can adequately support the weight of the charger and withstand mechanical forces associated with usage • The charger must be permanently connected to the electrical Earth of the installation • Install the charger in a sufficiently ventilated area. Avoid installing the charger near flammable, explosive, or combustible materials, chemicals or solvents, gas pipes or steam outlets, radiators or batteries, and areas prone to flooding, high humidity and running water.

Electrical Protection

• The power supply line must be wired to an existing installation and be in accordance with local regulations. • The charger must be electrically protected by installing externally a Miniature Circuit Breaker (MCB) and a Residual Current Device (RCD). • MCB: C curve, 6kA rated short-circuit capacity. Rated current to be established at 1,25 times the minimum value between power supply and charger setting (i.e. 16A version with MCB 20A, 32A version with MCB 40A) • RCD: According to local regulations, Type A or Type B. Manual reset type only. • Local regulations may require an emergency switch to be installed externally.

Disposal Advice

• In accordance to the Directive 2012/19/EC, at the end of its useful life, the product should not be disposed of as urban waste. It should be taken to a collection center or to a distributor that provides disposal of special and differentiated waste.

Limited Warranty

• Wallbox warrants this product against defects in materials and workmanship for a period of 3 years from the date of purchase • During this period, at its discretion, Wallbox will either repair or replace any defective product at no charge to the owner • Replacement products or repaired parts will be guaranteed for only the unexpired portion of the original warranty or six months whichever is greater. • Any defect resulting from any accident, misuse, improper maintenance, or normal wear and tear is not covered by the limited warranty • Substitution or incorporation of any part by the client will be considered as incorrect usage • Except to the extent permitted by applicable law, the terms of this limited warranty do not exclude, restrict, or modify, and are in addition to, the mandatory statutory rights applicable to the sale of the product to you. If you believe your product is defective, contact Wallbox for instructions on where to send or bring it for repair.

Legal Notice

• Any information in this manual may be changed without prior notice and does not represent any obligation on the part of the manufacturer. Images in this manual are for illustration purposes only and might differ from the delivered product.

For more information on setting up your charger, visit the Wallbox Academy page: <https://support.wallbox.com>

Instrucciones de seguridad y mantenimiento

• La instalación, el mantenimiento y el servicio posventa del cargador solo debe realizarla personal cualificado siguiendo las normativas locales aplicables. La instalación y las modificaciones no autorizadas pueden anular la garantía del fabricante. • No lo utilices si la carcasa o el conector están rotos, agrietados, abiertos o presentan cualquier signo de daños. Ponte en contacto con tu distribuidor. No toques el cargador si el conector emite humo o comienza a fundirse. Si es posible, para el proceso de carga • Apaga el cargador antes de abrir la tapa o limpiar la unidad. No utilices disolventes de limpieza en ninguna pieza del cargador. Utiliza un paño limpio y seco para eliminar el polvo y la suciedad. No abras la tapa bajo la lluvia • Toma las precauciones adecuadas si llevas implantes médicos electrónicos • Utiliza el cargador Wallbox dentro de sus parámetros de funcionamiento y dentro de las condiciones ambientales normales indicadas en las especificaciones generales y eléctricas. • El sistema no admite la opción de ventilación • No se recomienda instalar el cargador en una posición expuesta a luz solar directa o bajo condiciones meteorológicas extremas.

Declaración de conformidad simplificada de la UE

Por la presente, Wallbox declara que el equipamiento cumple todas las normativas aplicables, así como la Directiva 2014/53/UE. El texto completo de la declaración de conformidad está disponible en la siguiente dirección de Internet: <https://support.wallbox.com/en/knowledge-base/ce-declaration/>

Recomendaciones de seguridad

• Sigue detenidamente todas las instrucciones de seguridad e instalación • Si no se siguen las instrucciones, puede existir un riesgo para la seguridad o provocar fallos en el equipo • Cualquier daño resultante por negligencia o por acciones contrarias a las instrucciones de este manual queda excluido de la garantía del producto.

Recomendaciones de conectores e instrucciones de instalación

• No lo utilices si el conector del cargador está pelado, tiene el aislamiento roto o presenta signos de daños, o si la toma eléctrica está sucia, húmeda o dañada • No utilices el cargador con un adaptador de cable o un alargador • Bajo ningún concepto tires del cable de carga mientras esté conectado.

Instrucciones de instalación

• Mira el video de instalación de tu cargador, disponible en la página web Wallbox Academy: <https://support.wallbox.com> • Asegúrate de que la superficie de montaje pueda soportar adecuadamente el peso del cargador y las fuerzas mecánicas asociadas a su uso • El cargador debe tener conexión permanente a la toma de tierra de la instalación • Instala el cargador en un área suficientemente ventilada. Evite instalar el cargador cerca de materiales inflamables, explosivos o combustibles, productos químicos o disolventes, tuberías de gas o salidas de vapor, radiadores o baterías, y áreas propensas a inundaciones, humedad alta y agua corriente.

Protección eléctrica

• La línea de suministro eléctrico debe estar conectada a una instalación existente y cumplir las normas locales. • El cargador debe protegerse eléctricamente mediante la instalación externa de un interruptor automático (MCB) y un dispositivo de corriente residual (RCD). • MCB: curva C, capacidad nominal de cortocircuito de 6kA. La corriente nominal debe establecerse en 1,25 veces el valor mínimo entre la alimentación y el ajuste del cargador (es decir, la versión de 16A con MCB 20A, la versión de 32A con MCB 40A) • RCD: Tipo A o Tipo B, conforme a las normativas locales y solo con reseteo manual. • Las normativas locales pueden obligar a la instalación externa de un interruptor de emergencia.

Consejos de eliminación

• De conformidad con la directiva 2012/19/CE, el producto no debe desecharse como un residuo urbano al final de su vida útil. Debe llevarse a un centro de recogida o a un distribuidor que preste el servicio de eliminación de residuos especiales y diferenciados.

Garantía limitada

• Wallbox garantiza este producto contra cualquier defecto en materiales y mano de obra durante un periodo de 3 años a partir de la fecha de compra • Durante este periodo, Wallbox reparará o sustituirá, a su entera discreción, cualquier producto defectuoso sin cargo alguno para el propietario • Los productos de sustitución o piezas reparadas se garantizarán únicamente para la parte no caducada de la garantía original o durante seis meses, lo que sea mayor. • Cualquier defecto resultante de cualquier accidente, uso indebido, mantenimiento inapropiado o desgaste normal no está cubierto por la garantía limitada • La sustitución o la incorporación de cualquier pieza por parte del cliente se considerará como un uso indebido • Salvo disposiciones contrarias expresas en la legislación pertinente, los términos de esta garantía limitada no excluyen, restringen ni modifican los derechos legales obligatorios aplicables a la venta del producto y se añaden a los mismos. Si crees que tu producto es defectuoso, ponte en contacto con Wallbox para obtener instrucciones sobre dónde enviarlo o llevarlo a reparar.

Aviso legal

• Cualquier información contenida en este manual puede modificarse sin previo aviso y no representa ninguna obligación por parte del fabricante. Las imágenes de este manual se incluyen con fines ilustrativos y pueden diferir del producto finalmente entregado.

Para obtener más información sobre cómo configurar el cargador, visita la página Wallbox Academy <https://support.wallbox.com>

Consignes de sécurité et de maintenance

• L'installation, la maintenance et l'entretien du chargeur ne doivent être effectués que par un personnel qualifié conformément aux réglementations locales en vigueur. Une installation et des modifications non autorisées annuleront la garantie du fabricant • N'utilisez pas le produit si la prise ou le boîtier est cassé, fissuré, ouvert ou présente toute indication de dommage. Veuillez contacter votre distributeur • Ne touchez pas le chargeur si le connecteur émet de la fumée ou commence à fondre. Si possible, arrêtez alors la recharge • Éteignez le chargeur avant d'ouvrir le couvercle ou de nettoyer l'appareil. Ne pas utiliser de solvants de nettoyage sur le chargeur (sur aucune partie). Utiliser un chiffon propre et sec pour éliminer poussières et saletés. Ne pas ouvrir le couvercle en cas de pluie • Prendre toutes les précautions appropriées aux implants médicaux électroniques • Utiliser le chargeur Wallbox selon les paramètres de fonctionnement et dans les conditions ambiantes normales, conformément aux spécifications générales et électriques. • Ventilation non prise en charge • Il est déconseillé d'installer le chargeur dans une position qui l'exposerait directement aux rayons du soleil ou à des conditions météorologiques extrêmes.

Déclaration de conformité UE simplifiée

Wallbox déclare par la présente que l'équipement est conforme à toutes les réglementations applicables et à la Directive 2014/53/UE. Le texte intégral de la déclaration de conformité UE est disponible à l'adresse web suivante : <https://support.wallbox.com/fr/knowledge-base/declaration-ce/>

Recommandations de sécurité

• Suivre attentivement toutes les consignes de sécurité et d'installation • Le non-respect des instructions peut constituer un danger de sécurité et/ou entraîner un dysfonctionnement de l'équipement • Tout dommage résultant d'un non-respect ou d'actions contraires aux instructions de ce manuel est exclu de la garantie du produit.

Instructions et recommandations d'installation du connecteur

• N'utilisez pas le produit si le connecteur du chargeur est effiloché, comporte une isolation cassée ou tout autre signe de dommage, ou si la prise électrique est sale, humide ou endommagée • N'utilisez pas le chargeur avec un adaptateur de câble ou un câble d'extension • Ne serrez, en aucune circonstance, le câble de charge lorsqu'il est connecté.

Instructions d'installation

• Regardez la vidéo d'installation de votre chargeur disponible sur la page Web de la Wallbox Academy : <https://support.wallbox.com> • Assurez-vous que la surface de montage peut supporter de manière adéquate le poids du chargeur ainsi que l'ensemble des forces mécaniques associées à l'utilisation • Le chargeur doit être connecté de façon permanente à la mise à la terre • Installez le chargeur dans une zone suffisamment ventilée. Évitez d'installer le chargeur à proximité de matériaux inflammables, explosifs ou combustibles, de produits chimiques ou de solvants, de conduites de gaz ou de prises de vapeur, de radiateurs ou de batteries, ainsi que dans des zones sujettes aux inondations, à une humidité élevée et à l'eau courante.

Protection électrique

• La ligne électrique d'alimentation doit être connectée à une installation existante et respecter les réglementations locales. • Le chargeur doit être protégé électriquement par l'installation externe d'un disjoncteur miniature et d'un disjoncteur différentiel. • Disjoncteur miniature : courbe C, capacité de court-circuit nominal de 6 kA. Courant nominal à établir à 1,25 fois la valeur minimum entre l'alimentation électrique et le chargeur (par ex., version 16 A avec disjoncteur miniature 20 A, version 32 A avec disjoncteur miniature 40 A) • Disjoncteur différentiel : conformément aux réglementations locales, type A ou type B. Type de réinitialisation manuelle uniquement. • Les réglementations locales peuvent exiger l'installation externe d'un commutateur d'arrêt d'urgence.

Traitement des déchets

• Conformément à la directive 2012/19/CE, à la fin de sa durée de vie utile, le produit ne doit pas être éliminé comme déchet urbain. Il doit être apporté auprès d'un centre de collecte ou d'un distributeur qui propose des services d'élimination des déchets spéciaux et différenciés.

Garantie limitée

• Wallbox garantit ce produit contre les défauts de matériaux et de fabrication pendant une période de 3 ans à compter de la date d'achat • Pendant cette période, Wallbox réparera ou remplacera tout produit défectueux sans frais pour le propriétaire • Les produits de remplacement ou les pièces réparées seront garantis uniquement pour la partie non expirée de la garantie originale, ou six mois après la date de la réparation, la période la plus élevée étant retenue. • Tout défaut résultant d'un accident, d'une mauvaise utilisation, d'une maintenance inappropriée ou d'une usure normale n'est pas couvert par la garantie limitée • La substitution ou l'incorporation d'une pièce par le client sera considérée comme une utilisation incorrecte • Sauf dans la mesure autorisée par la loi applicable, les conditions de cette garantie limitée n'excluent, ne limitent ou ne modifient pas, et complètent les droits statutaires obligatoires applicables à la vente du produit. Si vous pensez que votre produit est défectueux, contactez Wallbox pour savoir où l'envoyer ou l'apporter pour réparation.

Avis juridique

• Toute information contenue dans ce manuel peut être modifiée sans préavis et ne représente aucune obligation de la part du fabricant. Les images présentées dans ce manuel sont à des fins d'illustration uniquement et peuvent différer du produit livré.

Pour plus d'informations sur la configuration de votre chargeur, consultez la page Wallbox Academy, sur le site <https://support.wallbox.com>

Sikkerhets- og vedlikeholdsinstruksjoner

• Installasjon, vedlikehold og service på laderen må kun utføres av kvalifisert personell i henhold til gjeldende lokale forskrifter. Uautorisert installasjon og modifikasjoner gjør produsentens garanti ugyldig • Ikke bruk hvis kabinettet eller stikkkontakten er ødelagt, sprukket, åpnet eller viser noen indikasjon på skade. Ta kontakt med forhandleren din • Ikke berør ladekabelen dersom kontakten avgir røyk eller begynner å smelte. • Slå av laderen før du åpner dekslet eller rengjør enheten. Ikke bruk rengjøringsmidler på noen del av laderen. Bruk en ren, tørr klut til å fjerne støv og smuss. Ikke åpne dekslet i regn • Ta passende forholdsregler med elektroniske medisinske implantater • Bruk Wallbox-laderen under driftsparametere og innenfor normale omgivelsesforhold som er beskrevet i Generelle og elektriske spesifikasjoner. • Ventilasjon ikke støttet • Det anbefales ikke å installere laderen i en posisjon som har direkte sollys eller under ekstreme værforhold.

Forenklet EU-erklæring om samsvar

Wallbox erklærer herved at utstyret er i samsvar med alle gjeldende forordninger og med direktiv 2014/53/EU. Den fulle teksten til EU-erklæringen om samsvar er tilgjengelig på følgende internett URL: <https://support.wallbox.com/en/knowledge-base/ce-declaration/>

Sikkerhetsanbefalinger

• Følg alle sikkerhets- og installasjonsinstruksjoner nøye • Unnlattelse av å følge instruksjonene kan være en sikkerhetsfare og/eller forårsake utstyrsvikt • Enhver resulterende skade som følge av ignorering av instruksjonene i denne håndboken, er unntatt fra produktgarantien.

Tilkoblingsanbefalinger og delingsinstruksjoner

• Ikke bruk laderen hvis laderkontakten er frynset, har ødelagt isolasjon, eller viser tegn på skade eller dersom stikkkontakten er skitten, våt eller skadet • Ikke bruk laderen med en kabeladapter eller en skjøteledning. Ikke stram ladekabelen mens den er tilkoblet.

Installasjonsinstruksjoner

• Se installasjonsvideoen for laderen tilgjengelig på nettstedet til Wallbox Academy: <https://support.wallbox.com> • Sørg for at monteringsflaten støtter vekten av laderen tilstrekkelig og tåler de mekaniske kreftene forbundet med bruk • Laderen må være permanent koblet til den elektriske jording • Installer laderen i et tilstrekkelig ventilert område. Unngå å installere laderen i nærheten av brennbare eller eksplosive materialer, kjemikalier eller løsemidler, gassrør eller damputtak, radiatorer eller batterier, og områder som er utsatt for oversvømmelse, høy fuktighet og rennende vann.

Elektrisk beskyttelse

• Strømforsyningsledningen må koples til en eksisterende installasjon og være i samsvar med lokale forskrifter. • Laderen må være elektrisk beskyttet ved å installere en miniatyrbryter (MCB) og en reststrømsenhet (RCD) eksternt. • MCB: C-kurve, 6 kA nominell kortslutningskapasitet. Nominell strøm skal fastsettes til 1,25 ganger minimumsverdien mellom strømforsyning og laderinnstilling (dvs. 16A-versjon med MCB 20 A, 32A-versjon med MCB 40 A) • RCD: i henhold til lokale forskrifter, Type A eller Type B. Kun type manuell tilbakstilling. • Lokale forskrifter kan kreve at en nødbytter installeres eksternt.

Avhendingsråd

• I henhold til direktiv 2012/19/EC, skal produktet ikke kastes som urban avfall ved slutten av levetiden. Det bør tas til et innsamlingscenter eller en distributør som gir avhending av spesialavfall og differensiert avfall.

Begrenset garanti

• Wallbox garanterer dette produktet mot material- og produksjonsfeil i en periode på 3 år fra kjøpsdato • I denne perioden vil Wallbox etter eget skjønn enten reparere eller erstatte eventuelle defekte produkter uten kostnad til eieren • Erstatningsprodukter eller reparerte deler vil kun garanteres for den ikke-utkøpte delen av den opprinnelige garantien eller seks måneder, avhengig av hva som er størst. • Enhver defekt som følge av uhell, feil bruk, feilaktig vedlikehold eller normal slitasje dekkes ikke av den begrensede garantien • Erstatning eller innlending av noen del foretatt av kunden vil anses som feil bruk • Med unntak av i den grad det er tillatt i henhold til gjeldende lov, utelukker ikke vilkårene i denne begrensede garantien, begrenser ikke og endrer ikke de obligatoriske lovbestemte rettighetene som gjelder for salget av produktet til deg. Hvis du mener at produktet er defekt, ta kontakt med Wallbox for instruksjoner om hvor du skal sende eller ta den med til reparasjon.

Juridisk merknad

• All informasjon i denne håndboken kan endres uten forhåndsvarsel og representerer ikke noen forpliktelse fra produsenten. Bildene i denne håndboken er kun ment for illustrasjonsformål, og kan avvike fra det leverte produktet.

For mer informasjon om å sette opp laderen, besøk Wallbox Academy-siden: <https://support.wallbox.com>

Istruzioni per la sicurezza e la manutenzione

- L'installazione, la manutenzione e l'assistenza del caricabatterie devono essere eseguite solo da personale qualificato secondo le normative locali applicabili. L'installazione e le modifiche non autorizzate rendono nulla la garanzia del produttore.
- Non utilizzare questo prodotto e l'involucro o la presa sono rotti, inclinati, aperti o mostrano segni di danneggiamento. Contattare il distributore.
- Non toccare il caricatore se il connettore emette fumo o inizia a sciogliersi. Se possibile, interrompere la ricarica.
- Spegnerne il caricabatterie prima di aprire il coperchio o pulire l'unità. Non utilizzare solventi su nessuna parte del caricabatterie. Utilizzare un panno pulito e asciutto per rimuovere polvere e sporco. Non aprire il coperchio sotto la pioggia.
- Adottare le opportune precauzioni con gli impianti medici elettronici.
- Utilizzare il caricabatterie Wallbox secondo i parametri di funzionamento e nelle normali condizioni ambientali specificate nelle specifiche generali ed elettriche.
- Ventilazione non supportata.
- Si consiglia di non installare il caricatore in un luogo esposto a luce solare diretta o in condizioni climatiche estreme.

Dichiarazione di conformità UE semplificata

Con la presente Wallbox dichiara che l'apparecchiatura è conforme a tutte le normative applicabili e alla Direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet: <https://support.wallbox.com/en/knowledge-base/ce-declaration/>

Raccomandazioni sulla sicurezza

- Seguire attentamente tutte le istruzioni di sicurezza e di installazione.
- Il mancato rispetto delle istruzioni può costituire un pericolo per la sicurezza e/o causare malfunzionamenti delle apparecchiature.
- Sono esclusi dalla garanzia del prodotto i danni derivanti da inosservanza o da azioni contrarie alle istruzioni del presente manuale.

Istruzioni per il connettore e istruzioni per l'installazione

- Non utilizzare se il connettore del caricatore è logoro, ha l'isolamento rotto o presenta segni di danneggiamento o se la presa elettrica è sporca, bagnata o danneggiata.
- Non utilizzare il caricatore con un adattatore per cavo o una prolunga.
- In nessun caso, non stringere il cavo di ricarica mentre è collegato.

Istruzioni per l'installazione

- Guardare il video di installazione per il caricabatterie disponibile nella pagina web di Wallbox Academy: <https://support.wallbox.com>
- Assicurarsi che la superficie di montaggio sia in grado di sostenere adeguatamente il peso del caricabatterie e di resistere alle forze meccaniche associate all'uso.
- Il caricabatterie deve essere collegato in modo permanente alla messa a terra elettrica dell'installazione.
- Installare il caricabatterie in un'area sufficientemente ventilata. Evitare di installare il caricabatterie in prossimità di materiali infiammabili, esplosivi o combustibili, sostanze chimiche o solventi, tubi del gas o prese di vapore, radiatori o batterie, nonché in aree soggette ad inondazioni, umidità elevata e acqua corrente.

Protezione elettrica

- La linea di alimentazione elettrica deve essere collegata a un impianto esistente ed essere conforme alle normative locali.
- Il caricatore deve essere protetto elettricamente installando esternamente un interruttore magnetotermico (MCB) e un interruttore differenziale (RCD).
- MCB: Curva C, capacità di cortocircuito nominale di 6 kA. La corrente nominale deve essere definita pari a 1,25 volte il valore minimo tra l'alimentazione e l'impostazione del caricatore (es. versione 16 A con MCB 20 A, versione 32 A con MCB 40 A).
- RCD: In base alle normative locali, di Tipo A o Tipo B. Solo tipi a riarmo manuale.
- Le normative locali potrebbero richiedere l'installazione di un interruttore di emergenza esterno.

Avviso di smaltimento

- In conformità alla direttiva 2012/19/CE, al termine della sua vita utile, il prodotto non deve essere smaltito come rifiuto urbano. Dovrebbe essere portato in un centro di raccolta o in un distributore che provvede allo smaltimento di rifiuti speciali e differenziati.

Garanzia limitata

- Wallbox garantisce questo prodotto contro difetti di materiali e manodopera per un periodo di 3 anni dalla data di acquisto.
- Durante questo periodo, a sua discrezione, Wallbox riparerà o sostituirà qualsiasi prodotto difettoso senza alcun costo per il proprietario.
- I prodotti sostitutivi o le parti riparate saranno garantiti solo per la parte non scaduta della garanzia originale o per sei mesi a seconda del valore maggiore.
- Difetti derivanti da qualsiasi incidente, uso improprio, manutenzione impropria o normale usura non è coperto dalla garanzia limitata.
- La sostituzione o l'incorporazione di qualsiasi parte da parte del cliente sarà considerata come utilizzo scorretto.
- Salvo nei limiti consentiti dalla legge applicabile, i termini della presente garanzia limitata non escludono, limitano o modificano, e sono in aggiunta ai diritti obbligatori previsti dalla legge applicabili per la vendita del prodotto. Se si ritiene che il prodotto sia difettoso, contattare Wallbox per istruzioni su dove inviare o portarlo per la riparazione.

Avviso legale

- Tutte le informazioni contenute nel presente manuale possono essere modificate senza preavviso e non rappresentano alcun obbligo da parte del produttore; le immagini contenute nel presente manuale hanno solo scopo illustrativo e possono differire dal prodotto consegnato.

Per ulteriori informazioni sulla configurazione del caricatore, visita la pagina Wallbox Academy <https://support.wallbox.com>

Instruccions de seguretat i manteniment

- La instal·lació i el manteniment del carregador han de ser realitzats únicament per personal qualificat d'acord amb les normatives locals aplicables. La instal·lació i les modificacions no autoritzades faran que la garantia del fabricant sigui nul·la.
- No utilitzis si la carcassa o el connector estan trencats, esquerdatos, oberts, o presenten qualsevol signe de danys. Posat en contacte amb el teu distribuïdor. No toquis el carregador si el connector emet fum o comença a fondre's. Si és possible, detén l'operació de càrrega.
- Apaga el carregador abans d'obrir la tapa o netejar la unitat. No utilitzis dissolvents de neteja en cap part del carregador. Utilitza un drap net i sec per eliminar la pols i la brutícia. No obris la tapa amb pluja.
- Pren les precaucions apropiades amb implants mèdics electrònics.
- Utilitza el carregador Wallbox sota els paràmetres de funcionament i en condicions ambientals normals com s'especifica en les Especificacions Generals i Elèctriques.
- Ventilació no compatible.
- No es recomana instal·lar el carregador en una posició on rebi llum solar directa o estigui sotmès a condicions climàtiques extremes.

Declaració de conformitat de la UE simplificada

Mitjançant aquest document, Wallbox declara que l'equipament compleix totes les normatives aplicables i la Directiva 2014/53/UE. El text complet de la declaració de conformitat de la UE està disponible en la següent adreça d'Internet: <https://support.wallbox.com/en/knowledge-base/ce-declaration/>

Recomanacions de seguretat

- Segueix totes les instruccions d'instal·lació i de seguretat detingudament.
- No seguir les instruccions pot ser un risc per a la seguretat i/o provocar un mal funcionament de l'equip.
- Qualsevol dany que es produeixi per no tenir en compte o per accions contràries a les instruccions d'aquest manual s'exclou de la garantia del producte.

Recomanacions del connector i instruccions d'instal·lació

- No l'utilitzis si el connector del carregador està pelat, té falliment trencat o presenta signes de danys, o si la presa elèctrica està bruta, humida o danyada.
- No utilitzis el carregador amb un adaptador de cable o un cable allargador.
- Sota cap circumstància no estiris el cable de càrrega mentre estigui connectat.

Instruccions d'instal·lació

- Consulta el vídeo d'instal·lació per al teu carregador disponible al lloc web de la Wallbox Academy: <https://support.wallbox.com>
- Assegura't que la superfície de muntatge pot suportar el pes del carregador de forma adequada i que pot suportar forces mecàniques associades amb l'ús.
- El carregador ha d'estar permanentment connectat a la presa de terra de la instal·lació.
- Utilitza el carregador en una àrea ben ventilada. Evita instal·lar el carregador prop de materials inflamables, explosius o combustibles, químics o dissolvents, canonades de gas o sortides de vapor, radiadors o bateries, ni en zones propenses a inundacions, humitat elevada i cursos d'aigua.

Protecció elèctrica

- Cal connectar la línia d'alimentació elèctrica a una instal·lació existent d'acord amb les normes locals.
- Cal protegir el carregador mitjançant la instal·lació externa d'un disjuntor en miniatura (MCB) i un diferencial (RCD).
- MCB: corba C, capacitat nominal de curtcircuit 6 kA. El corrent nominal ha d'estar establert a 1,25 vegades el valor mínim entre l'alimentació elèctrica i el valor ajustat del carregador (p. ex., versió de 16 A amb MCB de 20 A, versió de 32 A amb MCB de 40 A).
- RCD: d'acord amb les normes locals, tipus A o tipus B. Només tipus de rearmament manual.
- Les normes locals poden exigir la instal·lació externa d'un interruptor d'emergència.

Assessorament sobre l'eliminació

- De conformitat amb la Directiva 2012/19/EC, al final de la seva vida útil, el producte no s'ha de llençar com a residu domèstic. Ha de ser dirigit a un centre de recollida o a un distribuïdor que s'encarregui de l'eliminació de residus especials i diferenciats.

Garantia limitada

- Wallbox garanteix aquest producte contra defectes de materials i fabricació durant un període de 3 anys des de la data de compra.
- Durant aquest període, segons el seu criteri, Wallbox repararà o substituirà qualsevol producte defectuós sense cap cost per al propietari.
- Els productes de substitució o les peces reparades només tindran garantia la part que no hagi caducat de la garantia original o els sis mesos, el període que sigui més llarg.
- Qualsevol defecte derivat d'accident, mal ús, manteniment incorrecte o desgast normal no està cobert per la garantia limitada.
- La substitució o la incorporació de qualsevol part per part del client es considerarà un ús incorrecte.
- Excepte en la mesura permesa per la llei aplicable, els termes d'aquesta garantia limitada no exclouen, restringeixen ni modifiquen (i s'afegeixen a) els drets legals aplicables a la venda del producte per part de vostè. Si creus que el teu producte és defectuós, posat en contacte amb Wallbox per obtenir instruccions sobre on enviar-ho o portar-ho per a la seva reparació.

Avís legal

- Qualsevol informació d'aquest manual pot ser canviada sense previ avís i no representa cap obligació que fa al fabricant. Les imatges d'aquest manual són a títol il·lustrador i poden diferir del producte lliurat.

Per obtenir més informació sobre com configurar el teu carregador, consulta la pàgina de la Wallbox Academy: <https://support.wallbox.com>

Sikkerheds- og vedligeholdelsesvejledning

• Installation, vedligeholdelse og servicering af opladeren må kun udføres af kvalificeret personale i henhold til gældende, lokale bestemmelser. Uautoriseret installation og modifikation vil gøre producentens garanti ugyldig. • Må ikke anvendes, hvis indkapslingen eller stikket er brudt, revnet eller åbnet eller viser tegn på beskadigelse. Kontakt distributøren. • Rør ikke ved opladeren, hvis stikket afgiver røg eller begynder at smelte. Stop opladningen, hvis det er muligt. • Sluk opladeren, før du åbner dækslet eller rengør enheden. Brug ikke rengøringsmidler på nogen del af opladeren. Brug en ren, tør klud til at fjerne støv og snavs. Åbn ikke dækslet i regn. • Tag passende forholdsregler for elektroniske, medicinske implantater. • Brug Wallbox-opladeren under driftsparametrene og inden for normale, omgivende forhold, der er angivet i de generelle og elektriske specifikationer. • Ingen ventilation. • Det anbefales ikke at installere opladeren, så den udsættes for direkte sollys eller ekstreme vejrforhold.

Forenklet EU-overensstemmelseserklæring

Wallbox erklærer hermed, at udstyret er i overensstemmelse med direktiv 2014/53/EU. Den fulde tekst kan findes på følgende internetadresse: <https://support.wallbox.com/en/knowledge-base/ce-declaration/>

Sikkerhedsanbefalinger

• Følg alle sikkerheds- og installationsanvisningerne omhyggeligt. • Manglende overholdelse af anvisningerne kan udgøre en sikkerhedsrisiko og/eller forårsage funktionsfejl i udstyret. • Enhver resulterende skade som følge af manglende overholdelse eller handlinger i strid med anvisningerne i denne vejledning er udelukket fra produktgarantien.

Anbefalinger og tilslutningsvejledning for stik

• Må ikke anvendes, hvis opladningskablet er flosset, har brudt isolering eller tegn på beskadigelse, eller stikkontaktens er snavset, våd eller beskadiget. • Brug ikke opladningskablet med en kabeladapter eller en forlængerledning. • Under ingen omstændigheder må opladningskablet strammes, mens det er tilsluttet. • Den medfølgende stikholder skal benyttes sammen med enheden for at beskytte stikket mod snavs og andre vejelementer og fra at glide under brug.

Installationsvejledning

• Se installationsvideoen for din oplader, som er tilgængelig på Wallbox Academy-hjemmesiden: <https://support.wallbox.com>

• Sørg for, at monteringsfladen kan underrette opladerens vægt tilstrækkeligt og modstå mekaniske kræfter forbundet med brug.

• Opladeren skal være permanent forbundet til installationens elektriske jordforbindelse. • Installer opladeren i et tilstrækkeligt udluftet område. Undgå at installere opladeren i nærheden af letantændelige, eksplosive eller brændbare materialer, kemikalier eller opløsningsmidler, gasrør eller dampudstødning, radiatorer eller batterier eller områder, der udsættes for oversvømmelse, høj fugtighed eller rindende vand.

Elektrisk beskyttelse

• Strømforsyningen skal tilsluttes til en eksisterende installation og være i overensstemmelse med gældende, lokale bestemmelser. • Opladeren skal være elektrisk beskyttet ved at installere en ekstern miniafbrøder (MCB) og en fejlstrømsafbrøder (RCD). • MCB: C-kurve, 6 kA kortslutningskapacitet. Kursstrømmen skal dannes ved 1,25 gange minimumsværdien mellem strømforsyningen og opladerindstillingen (dvs. 16 A-version med MCB 20 A, 32 A-version med MCB 40 A). • RCD: I henhold til gældende, lokale bestemmelser, type A eller type B. Kun manuel nulstillingsvariant. • Gældende, lokale bestemmelser kan omfatte ekstern installation af en nødafbrøder.

Råd om bortskaflelse

• I overensstemmelse med direktiv 2012/19/EF bør produktet ikke bortskaflses som byaffald ved afslutningen af dets levetid. Det skal tages til et indsamlingssted eller en distributør, der foretager bortskaflelse af særligt og differentieret affald.

Begrænset garanti

• Wallbox garanterer dette produkt mod fejl i materialer og udførelse i en periode på 3 år fra købsdatoen. • I denne periode vil Wallbox efter eget skøn enten reparere eller udskifte ethvert defekt produkt uden beregning til ejeren. • Erstatningsprodukter eller reparerede dele vil kun være garanteret for den ikke-udløbte del af den oprindelige garanti eller seks måneder, alt efter hvad der er størst. • Enhver defekt som følge af ulykke, misbrug, forkert vedligeholdelse eller normal slitage er ikke dækket af den begrænsede garanti. • Udsikning eller tilføjelse af nogen del fra kundens side vil blive betraget som forkert brug. • Undertagen i det omfang, gældende lov tillader det, udelukker, begrænser eller ændrer vilkårene i denne begrænsede garanti ikke de obligatoriske lovbestemte rettigheder, der gælder for salget af produktet til dig. Hvis du mener, at dit produkt er defekt, skal du kontakte Wallbox for vejledning om, hvor du skal sende eller transportere det til reparation.

Juridisk meddelelse

• Alle oplysninger i denne vejledning kan ændres uden forudgående varsel og repræsenterer ikke nogen forpligtelse på vegne af fabrikanten. Billederne i denne vejledning er kun til illustrationsformål og kan afvige fra det leverede produkt.

Yderligere oplysninger om opsætning af opladeren findes på Wallbox Academy-siden <https://support.wallbox.com>

Turvallisuus- ja huolto-ohjeet

• Laturin asennuksen, ylläpidon ja huollon saa suorittaa vain pätevä henkilöstö voimassa olevien paikallisten määräysten mukaisesti. Valtuuttamaton asennus ja muutokset mitätöivät valmistajan takuun. • Älä käytä tätä tuotetta, jos sen kotelo on rikki, murtunut, auki tai siinä on muita merkkejä vahingoittumisesta. Ota yhteyttä jälleenmyyjäisi. • Älä koske latauskaapeliin, jos liittimestä tulee savua tai se alkaa sulaa. • Katkaise virta laturista ennen kannen avaamista tai laitteen puhdistamista. Älä käytä puhdistusaineita minkään laturin osan puhdistamiseen. Poista pöly ja lika puhtaalla ja kuivalla liinalla. Älä avaa kanta sateesta. • Suorita tarvittavat varotoimet elektronisten lääketieteellisten implanttien kanssa. • Käytä Wallbox-laturia käyttöturvallisuuden mukaan ja normaaleissa ympäristöolosuhteissa, jotka on määritelty yleisissä ja sähköisissä teknisissä tiedoissa. • Ilmanvaihtoa ei tueta. • Laturia ei suositella asennettavaksi paikkaan, jossa se altistuu suoralle auringonvalolle tai äärimmäsille sääolosuhteille.

Yksinkertaistettu EU:n vaatimustenmukaisuusvakuutus

Wallbox vakuuttaa, että laite on kaikkien sovellettavien eurooppalaisten säännösten mukainen ja radiolaitteiden osalta direktiivin 2014/53/EU mukainen. EU-vaatimustenmukaisuusvakuutus on nähtävissä kokonaisuudessaan seuraavassa verkko-osoitteessa: <https://support.wallbox.com/en/knowledge-base/ce-declaration/>

Turvallisuussuositukset

• Noudata kaikkia turvallisuus- ja asennusohjeita huolellisesti. • Ohjeiden noudattamatta jättäminen voi aiheuttaa turvallisuusrisikin ja/tai aiheuttaa laitteen toimintahäiriön. • Tuotetakuu ei koske mitään vahinkoja, jotka johtuvat tämän oppaan ohjeiden laiminlyönnistä tai niiden vastaisista toimituksista.

Liittimen suositukset ja asennusohjeet

• Älä käytä laturia, jos sen liitin on kulunut, sen eristys on rikkoutunut, siinä on merkkejä vahingoittumisesta tai pistorasia on likainen, märkä tai vahingoittunut. • Älä käytä latauskaapelia kaapelisovittimen tai jatkojohdon kanssa. • Älä missään tapauksessa kiristä latausjohtoa sen ollessa kytkettyä.

Asennusohjeet

• Katso laturin asennusvideo, joka on saatavana Wallbox Academy-sivulta: <https://support.wallbox.com>. • Varmista, että asennuspinta tukee laturin painoa riittävästi ja kestävä käyttöön liittyviä mekaanisia voimia. • Laturin täytyy olla kytkettyä pysyvästi asennuksen sähkömaadoitukseen. • Asenna laturi riittävästi tuulettuun paikkaan. Älä asenna laturia syttyvien, räjähtävien tai palavien materiaalien, kemikaalien tai liuottimien, kaasuputkien tai höyryn poistaukkojen, lämpöpatterien edessä tai akkujen läheisyyteen tai alueelle, jotka ovat alttiita tulville, korkealle kosteudelle ja juoksevalle vedelle.

Sähkösuojaus

• Virransyöttöjohto on kytkettävä olemassa olevaan asennukseen ja sen on oltava paikallisten määräysten mukainen. • Laturin on suojattava sähköisesti asentamalla ulkoinen johdosuojakatkaisija (MCB) ja vikavirtasuojakytkin (RCD). • MCB: C-käyrä, 6 kA -luokiteltu oikosulkulujuus. Nimellisvirta on vahvistettava 1,25-kertaiseksi virtalaitteen ja laturin asetusten väliseen minimiarvoon nähden (esim. 16A:n versio MCB 20 A:lla, 32A:n versio MCB 40 A:lla). • RCD: Paikallisten määräysten mukaan tyyppi A tai tyyppi B. Vain käsin nollattava tyyppi. • Paikalliset määräykset saattavat vaatia ulkoisen hätäkytkimen asentamista.

Häviytysohjeet

• Direktiivin 2012/19/EY mukaan tuotetta ei saa käytöstä poistamisen jälkeen hävittää yhdyskuntajätteenä. Se täytyy viesti keräyskeskukseen tai maahantuojalle, joka huolehtii erityisen ja eriytetyn jätteen hävittämisestä.

Rajoitettu takuu

• Wallbox takaa tämän tuotteen materiaali- ja valmistusvirheillettä 3 vuoden ajan ostopäivästä. • Tämän jakson aikana Wallbox joko korjaa tai korvaa viallisen tuotteen veloituksetta omistajalle. • Korvaavat tuotteet tai korjatut osat taataan vain alkuperäisen takuun jäljellä olevalle ajalle tai kuudelle kuukaudelle sen mukaan, kumpi on suurempi. • Rajoitettu takuu ei kata mahdollisista onnettomuuksista, väärinkäytöksistä, epäasianmukaisista huoiloista tai normaalista kulumisesta johtuvia vikoja. • Asiakkaan suoritettavaa mitä tahansa osan korvaamista tai lisäämistä pidetään virheellisenä käyttönä. • Paitsi soveltuvan lain rajoissa, tämän rajoitteen takuun ehdot eivät sulje pois, rajoita tai muuta tai ovat täydentäviä pakollisia lakisääteisiä oikeuksia, jotka soveltuvat tuotteen myyntiin sinulle. Jos uskot tuotteesi olevan viallinen, ota yhteyttä Wallboxiin saadaksesi ohjeet, mihin lähettää se tai mihin tuoda se korjattavaksi.

Oikeudellinen huomautus

• Mitä tahansa tähän oppaaseen sisältyvää tietoa voidaan muuttaa ilman ennakkoilmoitusta, eivätkä ne edusta mitään valmistajan valoitusta tässä käyttöoppaassa olevien kuvien osalta, jotka ovat vain havainnollistamista varten ja saattavat poiketa toimitetusta tuotteesta.

Lisätietoja laturin asennuksesta on Wallbox Academy-sivulla osoitteessa <https://support.wallbox.com>



HU

Biztonsági és karbantartási utasítások

• A töltő telepítését, karbantartását és szervizelését csak szakképzett személyzet végezheti a vonatkozó helyi előírásoknak megfelelően. A jogosulatlan telepítés, valamint a módosítások következtében a gyártói garancia érvényét veszti. - Ne használja, ha a burkolat törött, repedt, nyitva van, vagy bármilyen más sérülés látható rajta. Kérjük, lépjen kapcsolatba kereskedőjével. - Ne érintse meg a töltőt, ha a csatlakozó fűstöt bocsát ki vagy olvadni kezd. Amennyiben lehetséges, állítsa le a töltést. - A fedél kinyitása vagy a készülék tisztítása előtt kapcsolja ki a töltést. A töltő alkatrészein ne használjon tisztítószereket. Használjon egy tiszta, száraz rongyot orv és a szennyeződések eltávolításához. Ne nyissa fel a fedelet esőben. - Amennyiben elektronikus poros implantátumokkal rendelkezik, tegye meg a megfelelő óvintézkedéseket. - A Wallbox töltőt az Általános és elektromos jellemzők c. szakaszban meghatározott üzemeltetési paraméterekkel és normál környezeti feltételek mellett használja. - Ventiláció nem támogatott - Nem ajánlott olyan helyre telepíteni a töltőt, hogy azt közvetlen napfény érje, vagy szélsőséges időjárási viszonyoknak legyen kitéve.

Egyszerűsített EU-megfelelőségi nyilatkozat

A Wallbox kijelenti, hogy a berendezés megfelel az összes vonatkozó szabályozásnak, valamint a 2014/53/ EU irányelvnek. Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövegét az alábbi internetcimen tudja elérni: <https://support.wallbox.com/en/knowledge-base/ce-declaration/>

Biztonsági ajánlások

• Gondosan kövesse az összes biztonsági és telepítési utasítást. - Az utasítások figyelmen kívül hagyása biztonsági kockázatot jelenthet és/vagy a készülék hibás működését okozhatja. - A jelen Kézikönyvben szereplő utasítások figyelmen kívül hagyásából, valamint az azokkal szemben megnyilvánuló cselekedetekből származó károkra a termékgarancia nem terjed ki.

Csatlakozókkal kapcsolatos ajánlások és telepítési utasítások

• Ne használja, ha a töltőcsatlakozó sérült, szigetelése sérült, bármilyen sérülésre utaló jel látható, illetőleg, ha az elektromos csatlakozó piszkos, nedves vagy sós. Ne használja a töltőt kábeladapterrel vagy hosszabbítóval - Semmilyen körülmények között ne húzza meg, amíg csatlakoztatva van.

Telepítési útmutató

• Tekintse meg a töltőjéhez tartozó töltő videót a Wallbox Academy weboldalon: <https://support.wallbox.com> - Győződjön meg róla, hogy a szerelőfelület megfelelően megtartani a töltő súlyát, továbbá ellenáll a használat közben fellépő mechanikai erőnek. - A töltőnek állandóan csatlakoztatva kell lennie a telepítési pont elektromos földeléséhez. - Megfelelően szellőző helyiségre telepítse a töltőt. Ne telepítse a töltőt gyűlésterm, robbanásveszélyes vagy éghető anyagok, vegyszerek vagy oldószerrek, gázcsovek vagy gőzkivezető nyílások, radiátorok vagy akkumulátorok közelébe, továbbá árvízveszélyes vagy magas páratartalmú területekre, és folyó víz szomszédságába.

Elektromos védelem

• A tápegyesítőket megfelelő hálózathoz kell csatlakoztatni, és meg kell felelnie a helyi előírásoknak. - A töltőt elektromosan védeni kell kismegszakító (MCB) és egy áram-védőkapcsoló (RCD) kívülről történő felszerelésével. - MCB: C jellegűre, 6 kA zárlati megszakítóképesség. A névleges áramot a tápellátás és a töltő beállítása között a minimális érték 1,25-szorosában kell megállapítani (azaz 16 A-es változat 20 A-es kismegszakítóval, 32 A-es változat 40 A-es kismegszakítóval) - RCD: A helyi előírásoknak megfelelően A vagy B típus. Csak kézi vízszállításos típus lehet. - A helyi előírások megváltoztathatják a védelemről történő felszerelést.

Ártalmatlanítási tanácsok

• A 2012/19/EC irányelv értelmében a hasznos élettartama végén a terméket nem szabad városi hulladékként ártalmatlanítani. Hulladékgyűjtő központba vagy egy forgalmazóhoz kell eljuttatni, ahol képezek ártalmatlanítani a speciális és szétválasztott hulladékokat.

Korlátozott garancia

• A Wallbox a vásárlás dátumától számított 3 éven át garantálja, hogy a termék anyag- és gyártási hibáktól mentes. - Ezen időszak alatt a Wallbox saját belátása szerinte megjavítja vagy kicseréli a hibás termékeket, díjmentesen a tulajdonosok számára. - A kicserélt termékekre, illetve a megjavított alkatrészekre az eredeti garancia még határelvül része fog vonatkozni, esetlegesen egy hat hónapos garancia, attól függően, hogy melyik a hosszabb. - A korlátozott jótállás nem vonatkozik a balesetekből, a helytelen használatból, a nem megfelelő karbantartásból vagy a normál kopásból eredő hibákra. - Az ügyfél részéről történő bármely alkatrész beépítése vagy cseréje helytelen használatnak minősül. - A vonatkozó törvények által megengedett mértékben felül, jelen korlátozott jótállás feltételei nem zárják ki, nem korlátozzák és nem módosítják, csupán kiegészítik azokat a kötelező, törvény által biztosított jogokat, amelyek a termék Ön felé történő értékesítését kísérik. Ha úgy gondolja, hogy a terméke hibás, vegye fel a kapcsolatot a Wallbox vállallattal, hogy megtudja, hová kell küldenie, vagy hol kell javíttatnia leadnia.

Jogi nyilatkozat

• A Kézikönyvben szereplő információk előzetes értesítés nélkül megváltoztathatók, továbbá nem kötelező érvényűek a gyártóra nézve. A Kézikönyvben szereplő képek csak illusztrációk, és eltérhetnek a szállított terméktől.

A töltő beállításával kapcsolatos további információkért látogasson

el a Wallbox Academy oldalára: <https://support.wallbox.com>

LV

Drošības un tehnikās apkopes norādījumi

• Lādētāja uzstādīšana, tehnikās apkope un labošana jāveic vienīgi kvalificētam personālam atbilstoši attiecīgajiem vietējiem noteikumiem. Neautorizēta uzstādīšana un modifikācijas padara ražotāja garantiju par spēkā neesošu. - Neizmantojiet, ja korpusa vai kontaktdrāža ir salauzta, ieleplājusī, atvērta vai redzamas jebkādas bojājuma pazīmes. Lūdzu, sazinieties ar savu izplatītāju. - Neaizietiet uzlādes kabeli, ja savienotājs izdala dūmus vai sāk kust. Ja iespējams, pārtrauciet uzlādi. - Izslēdziet lādētāju pirms vāka atvēršanas vai ierīces tīrīšanas. Nelietojiet tīrīšanu līdzekļus uz nevienas lādētāja daļas. Izmantojiet tīru, sausu drānu, lai notīrītu putekļus un netīrumus. Neatveriet vāku lietū - lietvietojiet atbilstošos piesardzības pasākumus saistībā ar elektroniskajiem, medicīniskajiem implantiem - Izmantojiet Wallbox lādētāju tā darbības parametros un normālos apkārtējās vides apstākļos, kā norādīts Vispārīgajās un elektriskajās specifikācijās. - Ventilācija netiek atbalstīta - Nav ieteicams uzstādīt lādētāju tiešos saules staros vai, kur tas ir pakļauts ekstremālem laika apstākļiem.

Vienkāršotā ES atbilstības deklarācija

Ar šo Wallbox paziņo, ka aprīkojums atbilst visiem piemērojamajiem Eiropas noteikumiem un ir atbilstošs direktīvai 2014/53/ES. Plīns ES atbilstības deklarācijas teksts ir pieejams šajā interneta adresē: <https://support.wallbox.com/en/knowledge-base/ce-declaration/>

Drošības ieteikumi

• Rūpīgi ievērojiet visus drošības un uzstādīšanas norādījumus - Norādījumu neievērošana var apdraudēt drošību un/vai izraisīt iekārtas nepareizu darbību - Produkta garantija neattiecas uz visiem bojājumiem, kas radušies nevēribas vai darbību dēļ, kuras ir prērunā šīs rokasgrāmatas norādījumam.

Ieteikumi par savienotājiem un norādījumi uzstādīšanai

• Neizmantojiet, ja lādētāja savienotājs ir nodilts, tam ir bojāta izolācija vai ir redzamas bojājumu pazīmes, vai elektrības kontaktdrāze ir netīra, slapja vai bojāta - Neizmantojiet lādētāju ar kabeļa adapteri vai pagarinātāju. - Nekādā gadījumā nepievelciet uzlādes kabeli, kamēr tas ir pievienots.

Uzstādīšanas norādījumi

• Noskaidrieties sava lādētāja uzstādīšana video, kas ir pieejams Wallbox Academy tīmekļa lapā: <https://support.wallbox.com> - Pārīcinieties, vai montāžas virsma var pienācīgi atbalstīt lādētāja svaru un izturēt mehāniskos spēkus, kas saistīti ar tā lietošanu. - Lādētājam jābūt pastāvīgi pieslēgtam iekārtas elektriskajam zemeļumam - Uzstādiet lādētāju pietiekami labi vēdinātā vietā. Izvairieties no lādētāja uzstādīšanas tuvu viegli uzliesmojošiem, sprādzienbīstamiem vai degošiem materiāliem, ķīmiskām vielām vai šķidrinātajam, gāzes caurulēm vai tvaika iezēm, radiatoriem vai akumulatoriem, un vietām, kur iespējama applūšana, augsts mitrums līmenis un tekošs ūdens.

Elektriskā aizsardzība

Strāvas padeves līnijai jābūt savienotai ar esošo iekārtu un jāatbilst vietējo pārvaldes iestāžu noteikumiem. - Lādētājam ir jābūt elektriskai aizsargātam, ārpusē uzstādāt miniaturu ķēdes pārtraucēju (MCB) un Residual Current Device (RCD). - MCB: C līkne, 6 kA nominālā īslēguma atslēgspēja Nominālā strāva ir nosakāma 1,25 reizes lielāka par minimālo vērtību starp barošanas avotu un lādētāja iestiatijumu (.i. 16 A versija ar MCB 20 A, 32 A versija ar MCB 40 A) - RCB: Saskaņā ar vietējo pārvaldes iestāžu normatīvajiem aktiem tips A vai tips B. Tikai manuaļa atslēgātāšana. - Saskaņā ar vietējo pārvaldes iestāžu prasībām var tikt izvirzīta prasība saistībā ar slēdzā uzstādīšanu ārpusē.

Utilizācijas padoms

• Atbilstoši Direktīvai 2012/19/ES pēc ekspluatācijas mūža beigām produktu nedrīkst izmest kā sadzīves atkritumus. To jāizveid uz savākšanas centru vai izplatītājam, kas nodrošina speciālo un diferencēto atkritumu utilizāciju.

Ierobežota garantija

• Wallbox garantē šo produktu 3 gadus no iegādes dienas pret tā materiālu un ražošanas defektiem - Šajā laikā Wallbox pēc saviem iesakiem iespējamākā mērā veic izstrādi jebkuru bojātu produktu bez maksas - Aizstājējproduktiem vai salabotajam detaļām tiks dota garantija tikai sākotnējās garantijas neizmantotās daļas garumā vai uz sešiem mēnešiem atkarībā no tā, kurš ir garāk periods. - Ierobežotā garantija neattiecas uz jebkādiem defektiem, kas radušies negadījumu, nepareizas lietošanas, neatbilstošas apkopes vai parastā nodiluma rezultātā - Ja klients aizstāj vai iebūvē jebkādu sastāvdaļu, tas tiks uzskatīta par nepareizu lietošanu - Izņemot tiktāl, ciktāl to pieļauj piemērojamie tiesību akti, šīs ierobežotās garantijas noteikumi neizslēdz, neierobežo vai negroza, un papildina obligātās likumā noteiktās tiesības, kas attiecas uz produkta pārdošanu Jums. Ja uzskatāt, ka Jūsu produkta bojājums, sazinieties ar Wallbox, lai saņemtu norādījumus par to, kur to nosūtīt vai nogādāt labošanai.

Juridisks paziņojums

• Jebkura informācija šajā rokasgrāmatā var tikt mainīta bez iepriekšēja paziņojuma un neatspoguļo nekādas ražotāja saistības, attēli šajā rokasgrāmatā ir paredzēti tikai ilustratīviem mērķiem un var atšķirties no piegādātā produkta.

Lai uzzinātu vairāk informācijas, kā uzstādīt Jūsu lādētāju, apmeklējiet Wallbox Academy mājaslapu: <https://support.wallbox.com>



SV

Säkerhets- och underhållsanvisningar

• Installation, underhåll och service av laddaren får endast utföras av behörig personal enligt gällande lokala bestämmelser. Obehörig installation och modifieringar gör tillverkarens garanti ogiltig. Använd inte om höljlet eller uttaget är trasigt, sprucket, öppet eller visar andra tecken på skador. Kontakta din återförsäljare. Vidrör inte laddaren om kontakten avger rök eller börjar smälta. Avbryt laddningen i möjliga fall. • Stäng av laddaren innan du öppnar höljlet eller rengör enheten. Använd inte rengöringsmedel på någon del av laddaren. Torka av damm och smuts med en ren, torr trasa. Öppna inte höljlet i regn. • Vidta lämpliga försiktighetsåtgärder för elektroniska medicinska implantat. Använd vägenheten för Wallbox med angivna driftsparametrar och inom normala omgivningsförhållanden enligt Allmänna och elektriska specifikationer. • Ventilation stöds inte. Laddaren bör inte monteras på en plats utsatt för direkt solljus eller mycket svåra väderförhållanden.

Förenklat intygande om överensstämmelse med EU-direktiv

Härmed försäkras Wallbox att utrustningen överensstämmer med alla tillämpliga bestämmelser och med direktiv 2014/53/UE. Hela lydelsen av intygande om överensstämmelse med EU-direktiv finns på webbsidan: <https://support.wallbox.com/en/knowledge-base/ce-declaration/>

Säkerhetsrekommendationer

• Följ noga alla säkerhets- och installationsanvisningar. Förbiseende av instruktionerna kan vara en säkerhetsrisk och/eller orsaka funktionsfel på utrustningen. • Alla eventuella skador som uppstår på grund av förbiseende av eller åtgärder som strider mot instruktionerna i denna handbok undantas från produktgarantin.

Kontaktrekommendationer och installationsanvisningar

• Använd inte om laddarens anslutning är fransig, har trasigt isolering eller uppvisar andra tecken på skador eller om eluttaget är smutsigt, fuktigt eller skadat. • Använd inte laddaren med en kabeladapter eller en förlängningskabel. Laddningskabeln får under inga omständigheter sträckas medan den är ansluten.

Installationsanvisningar

• Se installationsvideon för din laddare på webbsidan Wallbox Academy: <https://support.wallbox.com>. • Kontrollera att monteringsytan kan bära laddarens vikt och stå emot mekaniska krafter i samband med användningen. Laddaren måste vara permanent ansluten till elektrisk jord i installationen. • Installera laddaren på en plats med tillräcklig ventilation. Undvik att installera laddaren i närheten av lättantändliga, explosiva eller brännbara material, kemikalier, lösningsmedel, gaser, ångutsläpp, radiatorer eller batterier och områden som är utsatta för översvämning, hög luftfuktighet eller rinnande vatten.

Elektriskt skydd

• Strömförslingsledningen måste vara ansluten till en befintlig installation och följa de lokala föreskrifterna. • Laddaren måste ha ett elskydd genom att installera en extern dvärgbrytare och en jordfelsbrytare. • Dvärgbrytare: C-kurva, 6 kA nominell kortslutningskapacitet. Märkströmmen ska fastställas till 1,25 gånger minivärdet mellan strömförsörjning och laddarens inställning (dvs. 16 A-version med dvärgbrytare 20 A, och 32 A-version med dvärgbrytare 40 A). • Jordfelsbrytare: Enligt lokala föreskrifter, typ A eller typ B. Endast manuell återställning. • Lokala föreskrifter kan kräva att en nödstopsbrytare installeras externt.

Avfallshandtering

• I enlighet med direktivet 2012/19/EG ska produkten efter användningstiden inte kasseras som hushållsavfall. Den ska lämnas på en återvinningscentral eller hos en distributör som erbjuder kassering av specialavfall.

Begränsad garanti

• Wallbox garanterar att produkten är fejfri beträffande material och utförande under en period av två (2) år från inköpsdatumet. • Under denna period åtar sig Wallbox att, efter eget gottfinnande, antingen reparera eller ersätta alla defekta produkter utan kostnad för ägaren. • Ersättningsprodukter eller reparerade delar garanteras endast under det längsta av den återstående delen av den ursprungliga garantitiden och sex månader. • Alla defekter som uppstår till följd av olycka, missbruk, felaktigt underhåll eller normalt slitage täcks inte av den begränsade garantin. • Substitution eller införlivande av någon del av kunden anses vara felaktig användning. • Förutom i den utsträckning som tillåts enligt gällande lag, ska villkoren i denna begränsade garanti inte utslutas, begränsas eller ändras och jämte de obligatoriska lagstadgade rättigheterna gälla vid försäljning av produkten till dig. Om du tror att din produkt är defekt ska du kontakta Wallbox för anvisningar om vart du ska skicka eller ta med den för reparation.

Juridiskt meddelande

• Alla uppgifter i denna handbok kan ändras utan föregående meddelande och motsvarar inte någon skyldighet beträffande tillverkarens bilder i denna handbok som endast är avsedda för illustrationssyften och kan avvika från den levererade produkten.

Mer information om inställning av laddaren finns i användarhandboken på Wallbox Academy <https://support.wallbox.com>

RO

Instrucțiuni privind siguranța și întreținerea

• Instalarea și întreținerea încărcătorului trebuie realizate numai de către un personal calificat conform reglementărilor locale în vigoare. Instalarea și modificările neautorizate duc la anularea garanției producătorului. • Nu utilizați produsul în cazul în care carcasa sau conectorul este rupt(ă), crapat(ă), deschis(ă) sau prezintă semne de deteriorare. Vă rugăm să contactați distribuitorul. • Nu atingeți cablul de încărcare în cazul în care conectorul scoate fum sau începe să se topească. Dacă este posibil, opriți încărcarea. • Opriți încărcătorul înainte de a deschide capacul sau de a curăța unitatea. Nu utilizați solvenți de curățare pe nicio porțiune a încărcătorului. Utilizați o cârpă curată și uscată pentru a îndepărta praful și impuritățile. Nu deschideți capacul stând în ploaie. • Luați măsurile corespunzătoare de precauție în cazul implanturilor medicale electronice. • Utilizați încărcătorul Wallbox în parametrii de funcționare și în condiții ambientale normale, conform indicațiilor din Specificații generale și electrice. • Ventilație incompatibilă. • Nu se recomandă instalarea încărcătorului într-o poziție expusă la lumina directă a soarelui sau în condiții meteorologice extreme.

Declarație de conformitate UE simplificată

Wallbox declară prin prezenta că echipamentul respectă toate regulamentele aplicabile și Directiva 2014/53/UE. Textul complet al declarației de conformitate UE este disponibil la următoarea adresă de internet: <https://support.wallbox.com/en/knowledge-base/ce-declaration/>

Recomandări privind siguranța

• Urmați cu atenție instrucțiunile privind siguranța și instalarea. • Nerespectarea instrucțiunilor poate reprezenta un pericol pentru siguranță și/sau poate cauza defectarea echipamentului. • Orice deteriorare rezultată din cauza nerespectării sau a acțiunilor contrare instrucțiunilor din acest manual nu este acoperită de garanția produsului.

Recomandări privind conectorul și instrucțiuni de instalare

• Nu utilizați în care conectorul încărcătorului este uzat, are defecte de izolație sau prezintă semne de deteriorare sau dacă priza electrică este murdară, umedă sau deteriorată. • Nu utilizați încărcătorul cu un adaptor pentru cablu sau un cablu prelungitor. În niciun caz nu strângeți cablul de încărcare atunci când acesta este conectat.

Instrucțiuni de instalare

• Vizionați videoclipul de instalare pentru încărcător, disponibil pe pagina Wallbox Academy: <https://support.wallbox.com>. • Asigurați-vă că suprafața de montare poate susține în mod adecvat greutatea încărcătorului și că rezistă la forțe mecanice asociate utilizării. • Încărcătorul trebuie să fie conectat în permanență la împământarea electrică a instalației. • Instalați încărcătorul într-o zonă ventilată corespunzător. Evitați instalarea încărcătorului în apropierea materialelor inflamabile, explozive sau combustibile, a substanțelor chimice sau a solventilor, a conductelor de gaz sau a prizelor de abur, a radiatorelor sau a bateriilor și a zonelor predispușe la inundații, umiditate ridicată și apă curgătoare.

Protecție electrică

• Linia de alimentare trebuie să fie conectată la o instalație existentă și să fie în conformitate cu reglementările locale. • Încărcătorul trebuie să fie protejat electric prin instalarea externă a unui întrerupător de circuit miniatural (MCB) și a unui dispozitiv de curent rezidual (RCD). • MCB: Curba C, capacitate nominală de scurtcircuit de 6 kA. Curentul nominal trebuie stabilit la 1,25 ori valoarea minimă între alimentarea cu energie electrică și setarea încărcătorului (de exemplu, versiunea 16 A cu MCB 20 A, versiunea 32 A cu MCB 40 A). • RCD: În conformitate cu reglementările locale, tip A sau tip B. Numai tipul cu resetare manuală. • Este posibil ca reglementările locale să impună instalarea în exterior a unui întrerupător de urgență.

Recomandări privind eliminarea

• În conformitate cu directiva 2012/19/CE, la sfârșitul duratei sale de utilizare, produsul nu trebuie eliminat ca deșeurilor urbane. Trebuie să fie dus la un centru de colectare sau la un distribuitor care asigură eliminarea deșeurilor speciale și diferențiate.

Garanție limitată

• Wallbox oferă o garanție pentru acest produs în caz de apariție a defectelor de material și de fabricație pentru o perioadă de 3 ani de la data achiziționării. În această perioadă, la alegerea sa, Wallbox va repara sau va înlocui produsul defect gratuit. • Produsele de înlocuire sau piesele reparate vor fi acoperite de garanție numai pentru perioada rămasă din garanția inițială sau timp de șase luni. • Orice defect rezultat în urma unui accident, unei utilizări incorecte, întrețineri incorecte sau uzuri normale nu este acoperit de garanția limitată. • Substituirea sau încorporarea oricărei piese de către client va fi considerată utilizare incorectă. • Cu excepția cazului în care acest lucru este permis de legea în vigoare, condițiile acestei garanții limitate nu exclud, nu restricționează și nu modifică, ci completează prevederile legale aplicabile obligatorii asociate vânzării produsului către dumneavoastră. În cazul în care considerați că produsul este defect, contactați Wallbox pentru instrucțiuni privind locul în care să îl trimiteți sau să îl aduceți pentru a fi reparat.

Aviz juridic

• Orice informație din acest manual poate fi modificată fără o notificare prealabilă și nu reprezintă nicio obligație din partea producătorului. Imaginile din acest manual sunt folosite numai în scop ilustrativ și pot fi diferite de produsul livrat.

Pentru mai multe informații despre configurarea încărcătorului, consultați pagina Wallbox Academy

<https://support.wallbox.com>

Veiligheids- en onderhoudsinstructies

• Installatie van, onderhoud en service aan de lader mogen uitsluitend worden uitgevoerd door gekwalificeerd personeel volgens de geldende plaatselijke voorschriften. Ongeautoriseerde installatie en aanpassingen maken de fabrieksgarantie ongeldig. • Gebruik dit product niet als de behuizing of de contactdoos gebroken, gebarsen of open is, of tekenen van beschadiging vertoont. Neem contact op met je distributeur. • Raak de oplader niet aan als de stekker rook uitstoot of begint te smelten. Stop indien mogelijk met opladen. • Schakel de lader uit voordat u het deksel opent of het apparaat schoonmaakt. Gebruik geen reinigingsoplossingen op een onderdeel van de lader. Gebruik een schone, droge doek om stof en vuil te verwijderen. Open het deksel niet in de regen. • Neem de juiste voorzorgsmaatregelen met elektronische medische implantaten. • Gebruik de Wallbox-lader onder de bedrijfsparameters en binnen normale omgevingsomstandigheden, zoals gespecificeerd in de Algemene Elektrische Specificaties. • Ventilatie wordt niet ondersteund. • Het wordt niet aanbevolen om de lader te installeren op een plaats die wordt blootgesteld aan direct zonlicht of extreme weersomstandigheden.

Veereenvoudigde EU-conformiteitsverklaring

Wallbox verklaart hierbij dat de apparatuur voldoet aan alle toepasselijke regelgevingen en aan Richtlijn 2014/53/EU. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring is beschikbaar op het volgende internetadres: <https://support.wallbox.com/en/knowledge-base/ce-declaration/>

Veiligheidsaanbevelingen

• Volg alle veiligheids- en installatie-instructies zorgvuldig op. • Het niet opvolgen van de instructies kan een veiligheidsrisico met zich meebrengen en/of een storing in de apparatuur veroorzaken. • Alle daaruit voortvloeiende schade als gevolg van het negeren of handelen in strijd met de instructies in deze handleiding is uitgesloten van de productgarantie.

Aanwijzingen voor aansluitingen en installatie-instructies

• De opladerstekker niet gebruiken als deze gerafeld is, de isolatie gebroken is of tekenen van beschadiging vertoont, of als de elektrische uitgang vries, nat of beschadigd is. • De oplader niet gebruiken met een kabeladapter of verlengsnoer. • De oplaadkabel onder geen enkele omstandigheid strak trekken als deze is aangesloten.

Installatie-instructies

• Bekijk de installatievideo voor uw lader die beschikbaar is op de webpagina Wallbox Academy: <https://support.wallbox.com>. • Zorg ervoor dat het montageoppervlak het gewicht van de lader voldoende kan ondersteunen en weerstand kan bieden aan mechanische krachten die bij het gebruik horen. • De lader moet permanent worden aangesloten op de elektrische aarde van de installatie. • Installeer de lader in een voldoende geventileerde ruimte. Installeer de lader niet in de buurt van ontvlambare, explosieve of brandbare materialen, chemicaliën of oplosmiddelen, gasleidingen of stoomafvoer, radiatoren of batterijen, of in gebieden die gevoelig zijn voor overstroming, hoge vochtigheid en stromend water.

Elektrische bescherming

• De voedingskabel moet worden aangesloten op een bestaande installatie en in overeenstemming zijn met de lokale regelgeving. • De lader moet elektrisch worden beveiligd door extern een miniatur stroomonderbreker (MCB) en een aardlekschakelaar (RCD) te installeren. • MCB: C-curve, 6 kA nominale kortsluitcapaciteit. Nominale stroom moet worden vastgesteld op 1,25 keer de minimumwaarde tussen voeding en oplader-instelling (d.w.z. 16 A-versie met MCB 20 A, 32 A-versie met MCB 40 A). • Aardlekschakelaar: Volgens lokale regelgeving, Type A of Type B. Alleen handmatige reset. • Lokale regelgeving kan vereisen dat een noodschakelaar extern wordt geïnstalleerd.

Verwijderingsadvies

• In overeenstemming met Richtlijn 2012/19/EG mag het product aan het einde van de nuttige levensduur niet worden afgevoerd als huishoudelijk afval. Het moet worden ingeleverd bij een verzamelcentrum of een distributeur die speciaal en gedifferentieerd afval afvoert.

Beperte garantie

• Wallbox garandeert dit product tegen defecten in materialen en vakmanschap gedurende een periode van 3 jaar vanaf de datum van aankoop. • Tijdens deze periode zal Wallbox naar eigen goeddunken elk defect product repareren of vervangen zonder kosten voor de eigenaar. • Vervangende producten of gerepareerde onderdelen worden alleen gegarandeerd voor het niet-ervallen gedeelte van de oorspronkelijke garantie of zes maanden, afhankelijk van wat langer is. • Elk defect dat voortvloeit uit een ongeluk, misbruik, onjuist onderhoud of normale slijtage valt niet onder de beperkte garantie. • Vervanging of inbouw van enig onderdeel door de klant wordt beschouwd als onjuist gebruik. • Behalve voor zover is toegestaan door de toepasselijke wetgeving, worden de voorwaarden van deze beperkte garantie niet uitgesloten, beperkt of aangepast en zijn de verplichte wettelijke rechten van toepassing op de verkoop van het product aan u. Als u denkt dat uw product defect is, neem dan contact op met Wallbox voor instructies over waar u het naartoe moet sturen of brengen voor reparatie.

Juridische kennisgeving

• Alle informatie in deze handleiding kan zonder voorafgaande kennisgeving worden gewijzigd en vertegenwoordigt geen enkele verplichting op het deel van de afbeeldingen van de fabrikant in deze handleiding. De afbeeldingen zijn uitsluitend ter illustratie en kunnen afwijken van het geleverde product.

Voor meer informatie over het instellen van je lader bezek je de pagina van de Wallbox Academy: <https://support.wallbox.com>

Instruções de segurança e manutenção

• A instalação, manutenção e reparação do carregador devem ser realizadas apenas por pessoal qualificado, de acordo com os regulamentos locais aplicáveis. A instalação e alterações não autorizadas anulam a garantia do fabricante. • Não utilize se a estrutura ou a tomada estiverem partidas, fissuradas, abertas ou se apresentarem qualquer indicação de danos. Contacte o seu distribuidor. • Não toque no carregador e no conector emitir fumo ou se começar a derreter. Se possível, pare o carregamento. • Desligue o carregador antes de abrir a tampa ou limpar a unidade. Não utilize solventes de limpeza em nenhuma parte do carregador. Utilize um pano limpo e seco para remover poeiras e sujidade. Não abra a tampa à chuva. • Tome precauções adequadas com implantes médicos eletrónicos. • Utilize o carregador Wallbox de acordo com os parâmetros operacionais e as condições ambientais normais indicadas nas Especificações Gerais e Elétricas. • Ventilação não suportada. • Não é recomendado instalar o carregador numa posição que esteja exposta à luz solar direta ou sob condições climáticas extremas.

Declaração de conformidade simplificada da UE

A Wallbox declara, pelo presente, que o equipamento está em conformidade com todos os regulamentos aplicáveis e com a Diretiva 2014/53/EU. O texto completo da declaração de conformidade da UE está disponível no seguinte endereço de Internet: <https://support.wallbox.com/en/knowledge-base/ce-declaration/>

Recomendações de segurança

• Siga cuidadosamente todas as instruções de segurança e de instalação. • O não cumprimento das instruções pode constituir um perigo de segurança e/ou provocar avarias ao equipamento. • Quaisquer danos resultantes devido a desrespeito ou ações contrárias às instruções neste manual são excluídos da garantia do produto.

Recomendações do conector e instalação

• Não utilize se o conector do carregador estiver desgastado, tiver o isolamento danificado ou quaisquer outros sinais de danos ou a tomada elétrica estiver suja, molhada ou danificada. • Não utilize o carregador com um adaptador de cabo ou um cabo de extensão. • Não aperte, em circunstância alguma, o cabo de carregamento enquanto este estiver ligado.

Instruções de instalação

• Assista ao vídeo de instalação para o seu carregador disponível na página web da Wallbox Academy: <https://support.wallbox.com>. • Certifique-se de que a superfície de montagem pode suportar adequadamente o peso do carregador e suportar forças mecânicas associadas à utilização. • O carregador deve estar permanentemente ligado à terra durante a instalação. • Instale o carregador numa área suficientemente ventilada. Evitar instalar o carregador perto de materiais inflamáveis, explosivos ou combustíveis, produtos químicos ou solventes, tubos de gás ou tomadas de vapor, radiadores ou baterias e áreas propensas a inundações, humidade elevada e água corrente.

Proteção elétrica

• A linha de alimentação deve ser ligada a uma instalação existente e estar em conformidade com os regulamentos locais. • O carregador deve ser protegido electricamente através da instalação externa de um disjuntor miniatura (MCB) e de um dispositivo de corrente residual (RCD). • MCB: Curva C, capacidade de curto-circuito nominal de 6 kA. Corrente nominal a ser estabelecida a 1,25 vezes o valor mínimo entre a alimentação e a definição do carregador (ou seja, 16 A versão com MCB 20 A, 32 A versão com MCB 40 A). • RCD: De acordo com os regulamentos locais, Tipo A ou Tipo B. Tipo de reinicialização manual apenas. • Os regulamentos locais podem exigir que um interruptor de emergência seja instalado no exterior.

Conselhos de eliminação

• De acordo com a diretiva 2012/19/EC, no final da sua vida útil, o produto não deve ser eliminado como lixo urbano. Deve ser levado para um centro de recolha ou distribuidor que faça a eliminação de resíduos especiais e diferenciados.

Garantia limitada

• A Wallbox garante este produto contra defeitos de materiais e mão de obra por um período de 3 anos a partir da data de compra. • Durante este período, mediante o seu critério exclusivo, a Wallbox irá reparar ou substituir qualquer produto defeituoso sem custos para o proprietário. • Produtos de substituição ou peças reparadas serão garantidos durante uma parte não expirada da garantia original ou seis meses, a que for maior. • Qualquer defeito resultante de qualquer acidente, má utilização, manutenção inadequada ou desgaste normal não é abrangido pela garantia limitada. • A substituição ou incorporação de qualquer peça pelo cliente será considerada como incorreta. Exceto na medida do permitido pela lei aplicável, os termos desta garantia limitada não excluem, restringem ou alteram e acrescem aos direitos estatutários obrigatórios aplicáveis à venda do produto ao utilizador. Se considerar que o seu produto apresenta defeitos, contacte a Wallbox para obter instruções sobre como enviar ou para o transportar para reparação.

Aviso legal

• Qualquer informação contida neste manual pode ser alterada sem aviso prévio e não representa qualquer obrigação por parte das imagens do fabricante neste manual, apenas para fins ilustrativos, podendo diferir do produto fornecido.

Para mais informações sobre como configurar o teu carregador, viste a página da Wallbox Academy em <https://support.wallbox.com>

Sicherheits- und Wartungsanweisungen

- Installation, Wartung und Instandhaltung des Ladegeräts dürfen nur von Fachpersonal in Übereinstimmung mit den geltenden lokalen Bestimmungen durchgeführt werden. Nicht autorisierte Installationen und Änderungen führen zum Erlöschen der Herstellergarantie • Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn das Gehäuse oder die Steckdose gebrochen, gerissen oder geöffnet ist oder andere Anzeichen einer Beschädigung aufweist. Bitte wenden Sie sich an Ihren Händler • Berühren Sie nicht das Ladegerät, wenn Rauch aus dem Stecker austritt oder dieser zu schmelzen beginnt. Beenden Sie nach Möglichkeit das Laden • Schalten Sie das Ladegerät vor dem Öffnen der Abdeckung oder der Reinigung des Geräts aus. Reinigen Sie die Teile des Ladegeräts nicht mit Lösungsmitteln. Entfernen Sie Staub und Schmutz mit einem sauberen, trockenen Tuch. Öffnen Sie die Abdeckung nicht bei Regen • Bei Personen mit elektronischen Implantaten müssen besondere Vorsichtsmaßnahmen getroffen werden • Verwenden Sie das Wallbox-Ladegerät mit den in den allgemeinen und elektrischen Spezifikationen angegebenen Betriebsparametern und unter normalen Umgebungsbedingungen. • Belüftung nicht unterstützt
- Es wird nicht empfohlen, das Ladegerät an einem Ort mit direkter Sonneneinstrahlung oder unter extremen Wetterbedingungen zu installieren.

Vereinfachte EU-Konformitätserklärung

Hiermit erklärt Wallbox, dass die Anlage allen geltenden Richtlinien und der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: <https://support.wallbox.com/en/knowledge-base/ce-declaration/>

Sicherheitsempfehlungen

- Befolgen Sie alle Sicherheits- und Installationsanweisungen sorgfältig • Die Nichtbeachtung der Anweisungen kann ein Sicherheitsrisiko darstellen und/oder zu Fehlfunktionen des Geräts führen • Alle Schäden, die durch Nichtbeachtung oder Handlungen gegen die Anweisungen in dieser Anleitung entstehen, sind von der Produktgarantie ausgeschlossen.

Steckerempfehlungen und Installationsanweisungen

- Verwenden Sie das Ladegerät nicht, wenn der Anschluss ausgefranst ist, die Isolierung beschädigt ist oder Anzeichen von Beschädigung aufweist oder die Steckdose verschmutzt, nass oder beschädigt ist. • Verwenden Sie das Ladegerät nicht mit einem Kabeladapter oder einem Verlängerungskabel. • Ziehen Sie das Ladekabel auf keinen Fall fest, während es angeschlossen ist.

Installationsanweisungen

- Sehen Sie sich das Installationsvideo für Ihr Ladegerät auf der Webseite der Wallbox Academy an: <https://support.wallbox.com> • Stellen Sie sicher, dass die Montagefläche das Gewicht des Ladegeräts ausreichend tragen und den mit der Benutzung verbundenen mechanischen Kräften standhalten kann • Das Ladegerät muss permanent mit der elektrischen Erdungsanlage verbunden sein • Das Ladegerät muss an einem ausreichend belüfteten Ort installiert werden. Die Installation des Ladegeräts in der Nähe von entzündlichen, explosiven oder brennbaren Materialien, Chemikalien oder Lösungsmitteln, Gasleitungen oder Dampfleitungen, Heizkörpern oder Batterien sowie in Bereichen, die anfällig für Überschwemmungen, hohe Luftfeuchtigkeit und fließendes Wasser sind, sollte vermieden werden.

Elektrischer Schutz

- Die Stromversorgungsleitung muss an eine bestehende Installation angeschlossen werden und den örtlichen Vorschriften entsprechen. • Das Ladegerät muss elektrisch geschützt werden, indem extern ein Leitungsschutzschalter (MCB) und ein Fehlerstromschutzschalter (RCD) installiert werden. • MCB: C-Kurve, 6 kA Nennkurzschlusskapazität. Nennstrom muss auf das 1,25-fache des Mindestwerts zwischen Stromversorgung und Ladegerät eingestellt werden (d. h. 16-A-Version mit MCB 20 A, 32-A-Version mit MCB 40 A) • RCD: Gemäß den örtlichen Vorschriften Typ A oder Typ B. Nur Typ mit manueller Rückstellung. Örtliche Vorschriften können die externe Installation eines Notschalters vorschreiben.

Entsorgungshinweise

- Gemäß der Richtlinie 2012/19/EG sollte das Produkt am Ende seiner Nutzungsdauer nicht als Hausmüll entsorgt werden. Es sollte zu einer Sammelstelle oder einem Händler gebracht werden, die/der die Entsorgung getrennter und Sonderabfälle anbietet.

Eingeschränkte Garantie

- Wallbox gewährt eine Garantie für dieses Produkt auf Material- und Verarbeitungsfehler für einen Zeitraum von 3 Jahren ab dem Kaufdatum • Während dieses Zeitraums repariert oder ersetzt Wallbox nach eigenem Ermessen alle defekten Produkte. Dies erfolgt für den Eigentümer kostenlos • Ersatzprodukte oder reparierte Teile erhalten nur für den verbleibenden Teil des ursprünglichen Garantiezeitraums oder für sechs Monate Garantie, je nachdem, welcher Zeitraum länger ist. • Diese eingeschränkte Garantie gilt nicht für Defekte, die aufgrund von Unfall, falschem Gebrauch, unsachgemäßer Wartung oder normalem Verschleiß entstehen • Der Ersatz oder Einbau von Teilen durch den Kunden gilt als unsachgemäße Verwendung • Vorbehaltlich des Umfangs, der nach geltendem Recht zulässig ist, werden die geltenden gesetzlichen Ansprüche durch die Bedingungen dieser eingeschränkten Garantie beim Verkauf des Produkts an Sie nicht ausgeschlossen, beschränkt oder geändert und gelten zusätzlich. Wenn Sie der Meinung sind, dass das Produkt defekt ist, wenden Sie sich bitte an Wallbox, wo Sie Anweisungen erhalten, wohin es geschickt oder zur Reparatur gebracht werden soll.

Rechtlicher Hinweis

- Alle Informationen in dieser Anleitung können ohne vorherige Ankündigung geändert werden und stellen keine



Nach den in Deutschland gültigen technischen Anschlussbedingungen müssen Sie die Ladestation beim Netzbetreiber anmelden. Das dazu notwendige Formular sowie unsere EU-Konformitätserklärung finden Sie hier zum Ausdruck: <https://support.wallbox.com/en/knowledge-base/ce-declaration/>

הוראות בטיחות ומתחקה

- ביצוע התקנה חותך עבור אנשי צוות מוסמכים בלבד, מחוקקה וישראלית של המטען. כרואמים לתקנות המקומיות הנוגעות לתקנה והמבטו ללא הרחאה יתרמו לקליפת תקנות האחריות של היצרן • אין להשתמש במוצר אם המארז או הטעקט שנוברים, סדוקים, פוחלים או אם נבזבזים עליהם כל סימן נזק אחר. במקרה כזה, אנו צור קשר עם המשווק שלך • אסור לנגוע במטען אם המחרב פועל שוט או מחוץ לריחוק. אם נתק, הפסק את הטיעיה • כבה את המטען • לפני פתיחת הכיסוי או ניקוי המכשיר, אסור להתחשמל בחומרי ניקוי בשום חלק של המטען. השתמש במבליט נקיה ויבשה כדי להסיר כללכלוך. אין לפתוח את הכיסוי בשום • יש לנקוט אמצעי זהירות תאמינים עם שולמים שפוארים אלקטרוניים. השתמש במטען הקיר תחת הפרמטרים המפעוליים הנבואים גריליים מספרטורית הסביבה, הצבנית מפרטט רכללל ובמפרטט השטמל. אין תמיכה באוויר • לא חומלל לתקתן את המטען כשהוא חשוף ישירות לאור שמש או בתנאי אור מוצר קשיים.

הבהרת תאומות מופוטט של האחיוד האירופי

חברת Wallbox מצהירה בואת כי היציד עומד בדרישות של ההיחיה EU/2014/53. הטקסט המלא של הצהרת התאומות של האחיוד האירופי זמין בכתובת האינטרנט הבאה: <https://support.wallbox.com/en/knowledge-base/ce-declaration>

המלצות בטיחות

- יש להיצמד היטב לכל הוראות הבטיחות והתקנה. • אין ציות להוראות לא עלול ליצור סכנת בטיחות ו/או לגרום לנזשל היציד. • נזקים שנובעים מהמעלמות, או מפעולות המנוגדות להוראות במודרך הזה, אינם נכללים באחריות על המוצר.

המלצות לנבי המחרבו והנהייתו התקנה

- אין להשתמש אם מחרב המטען שוקט. עם הביידוד שבוור או שנבחיטק עליו סימן נזק כלשהו אם אים השקעק השטמלי מלוכלך, רטוב או פגום • אין להשתמש במטען עם מתאם כבל או כבל אחרון • בשום חלק, אין להדק את כבל הטיעיה בזמן שחור מואר • יש להשתמש יחד עם היחידה בתקנים הכולל בשולטל, כדי לתקן על המחרב מפני אבק והשפעת מז אוויר אחרות, ומפני החלקה בזמן השימוש.

הוראות התקנה

- צפה בסרטון ההתקנה עבור המטען, שדמיך פון האינטרנט <https://support.wallbox.com> Wallbox Academy • ודא שמטעם ההתקנה יכול לתמוך כראוי במשקל המטען, ולמודד בכוחות המכניים הכרוכים בשימוש. • יש לחבר את המטען באופן קבוע להארקה השטמלית של התקנה. • התקן את המטען באזור מאוורר מספיק. אין לתקתן את המטען ליד חומרים דליקים, נפיצים או דליקים, מימקילים או מפיסים, צינורות גז או פתחי צינור קיטור, גופי הסקה או סוללות, וכן אזורים מועדים להצפה, לתות בוורה ומים זורמים.

הגנה השטמלית

- על קו אפספק המחת להיות מוכרז או משרבת חשמל קיימת ולוהייה בהתאם אל כל התקנות המקומיות. • למטען צריכה להיות הגנה השטמלית על ידי התקנה חיצונית של קיבולת (C עקבות: MCB - RCD) ועל ידי ממטר פחת (MCB) מספקט אוטומטי זעיר 6. המחת המדרוג יקבע כערך המינימלי בין אפספק המחת kA מעל קצר מדרוגט 32 MCB עם A גומט MCB 20A 16A, עם ובגדת המטען והכל 1,25) לדוגמה גומט כנס מפיסי ידני בלבד. • B או סוג A: 40 • בהתאם לתקנות המקומיות, סוג A • RCD • התקנות המקומיות יכולות לדרוש התקנה חיצונית של מתח היזרום.

ייצור בנוגע לסילוק

- בהתאם להנחיה EC/2012/19, בתים היי השימוש במוצר אסור להשלך אותו כפסולת לאשפה העירונית. יש להעביר אותו לקונדו אספקו או למפיץ שנותן שירותי סילוק של פסולת מיוחדת ממתית.

אחריות מוגבלת

- Wallbox מעניקה למוצר זה אחריות על פגמים בחומרים ובעבודה לתקופה של 3 שנים מאחרון הרכישה. • בתום תקופה זו, ועל פי שיקול דעהו הבעדיר, נתקן או תחליף כל מוצר פגום מבלי לחייב את הבעלים. • למצורים תלופיים או חלקים מותקנים חונקט אחריות רק עבור פיקר האחריות המקורית שמתוקט עווד על פ, אל לשישה חודשים, הארוך מבין השניים • פגמים שנובעים מתאונות, שימוש לקוי, מחוקקה לא נאותה או בלאי ושחיקה גריליים אינם ממוסס על-ידי האחריות המוגבלת • החלפה או שילוב של חלקיק על ידי הלקוח ייחשב לשימוש לקוי • מלבד במידה המתורט בחוק הנוהג, תנאיה של אחריות מוגבלת זו אינם תכליים, מנבילים או מטיעם את הדוכיות הסטטוטוריות המחייבות החלפת על מכירת המוצר לך, והם חתוטסיים אם לדרעק קיים פגום במוצר, צור קשר עם Wallbox כדי לקבל הוראות לנבי ידני הקשר שאליו יש לשלוח את המוצר או להביא אותו לתיקון.

הודעה משטיית

- ניתן לשנות כל מידע במודרך זה ללא הודעה מוקדמת, והוא אינו בגדר החייבות כלשהי מצד היצרן המתונות במודרך זה נעווד לצורכי המחשה בלבד, והמוצר שנומטר בפועל ישירות לריות שונה מהמוצג בן.

לפרטים נוספים בנוגע לתקנות המטען, נא לעיין בדף [Wallbox Academy](https://support.wallbox.com)

<https://support.wallbox.com>

Bezpečnostní pokyny a návod na údržbu

• Instalaci, údržbu a servis nabíječky smí provádět pouze kvalifikovaný personál podle platných místních předpisů. Neoprávněná instalace a úpravy způsobují záruku výrobce. • Nepoužívejte, pokud je kryt nebo zásuvka rozbitá, prasklá, otevřená nebo vykazuje jakékoli další známky poškození. Kontaktujte prosím svého distributora. • Nedotýkejte se nabíječky, když z konektoru vychází kouř nebo se začíná tavit. Pokud je to možné, ukončete nabíjení. • Před otevřením krytu nebo čištěním přístroje vypněte nabíječku. Na žádné části nabíječky nepoužívejte čisticí rozpouštědla. K odstranění prachu a nečistot použijte čisté suchý hadřík. Neotevírejte kryt za deště. • Máte-li elektronické zdravotnické implantáty, učíte vhodná bezpečnostní opatření. • Používejte nabíječku Wallbox za provozních parametrů a za normálních okolních podmínek uvedených ve Všeobecných a elektrických specifikacích. • Ventilace není podporovaná. • Nedoporučuje se instalovat nabíječku na místo, které je vystaveno přímému slunečnímu svitu nebo extrémním povětrnostním podmínkám.

Zjednodušené EU prohlášení o shodě

Společnost Wallbox tímto prohlašuje, že zařízení je v souladu se všemi platnými předpisy a vyhovuje směrnici 2014/53/EU. Plné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na následující internetové adrese: <https://support.wallbox.com/en/knowledge-base/ce-declaration/>

Bezpečnostní doporučení

• Dodržujte pečlivě všechny bezpečnostní a instalační pokyny. • Nedodržení pokynů může představovat bezpečnostní riziko anebo způsobit poruchu zařízení. • Na jakákoli následná poškození způsobená nedodržáním pokynů nebo zásahy, které jsou v rozporu s pokyny v této příručce, se záruka na produkt nevztahuje.

Doporučení pro konektory a pokyny k instalaci

• Nepoužívejte, pokud je konektor nabíječky rozřezaný, má porušenou izolaci nebo vykazuje známky poškození ani pokud je elektrická zásuvka znečištěná, mokrá nebo poškozená. • Nepoužívejte nabíječku s kabelovým adaptérem ani s prodlužovacím kabelem. • Za žádných okolností nenatahujte nabíjecí kabel, pokud je připojen. • Je nutné používat držák zástrčky dodaný s jednotkou, aby byl konektor chráněn před nečistotami a jinými povětrnostními vlivy a před sklonutím během používání.

Pokyny pro instalaci

• Podívejte se na instalační video pro vaši nabíječku, které je k dispozici na webové stránce Wallbox Academy: <https://support.wallbox.com>. • Ujistěte se, že montážní povrch je dostatečně odolný vzhledem k hmotnosti nabíječky a mechanickým silám spojenými s používáním. • Nabíječka musí být trvale připojena k elektrickému uzemnění instalace. • Nabíječku nainstalujte na dostatečně větrané místo. Vyvarujte se instalace nabíječky do blízkosti hořlavých, výbušných nebo vznětlivých materiálů, chemikálií nebo rozpouštědel, plynových potrubí nebo parních vývodů, radiátorů nebo baterií a do oblastí vystavených záplavám, vysoké vlhkosti a tekoucí vodě.

Elektrická ochrana

• Napájecí vedení musí být připojeno ke stávající instalaci a musí být v souladu s místními předpisy. • Nabíječka musí být elektricky chráněna prostřednictvím externí instalace miniaturního jističe (MCB) a proudového chrániče (RCD). • MCB: křívka C, jmenovitá zkratová schopnost 6 kA. Jmenovitý proud musí mít hodnotu 1,25násobku minimální hodnoty mezi napájením a nastavením nabíječky (tj. 16A verze s MCB 20 A, 32 A verze s MCB 40 A). • RCD: Podle místních předpisů typ A nebo typ B. Pouze typ s možností manuálního restartu. • Na základě místních předpisů může být zapotřebí externí instalace nového spínače.

Pokyny pro likvidaci

• V souladu se směrnicí 2012/19/ES by se produkt po ukončení životnosti neměl likvidovat jako komunální odpad. Měl by být odvezen do sběrného střediska nebo distributorovi, který zajišťuje likvidaci zvláštního a tříděného odpadu.

Omezená záruka

• Společnost Wallbox poskytuje záruku na vady materiálu a zpracování po dobu 3 let od data zakoupení produktu. • Během tohoto období společnost Wallbox podle svého uvážení opraví nebo vymění majiteli jakýkoli vadný produkt zdarma. • Na náhradní produkty nebo opravené díly bude poskytována záruka pouze po dobu nevyčerpané části původní záruky nebo na šest měsíců, podle toho, co je delší. • Na vady způsobené jakoukoli nehodou, nesprávným používáním, nesprávnou údržbou nebo běžným opotřebením se nevztahuje omezená záruka. • Nahrizení nebo začlenění jakékoli části klientem bude považováno za nesprávné použití. • S výjimkou případů, kdy to příslušný zákon povoluje, podmínky této omezené záruky nevylučují, neomezují ani nemění povinná zákonná práva, která máte po nákupu produktu, ale jsou jejich dodatkem. Pokud se domníváte, že je váš produkt vadný, požádejte společnost Wallbox o pokyny, kam jej odeslat nebo přinést k opravě.

Právní upozornění

Jakékoli informace v této příručce mohou být změněny bez předchozího upozornění a nepředstavují žádnou povinnost ze strany výrobce. Obrázky v této příručce slouží pouze pro ilustraci a mohou se od dodávaného produktu lišit.

Další informace o nastavení nabíječky naleznete na stránce Wallbox Academy:

<https://support.wallbox.com>

Ohutus- ja hooldusjuhised

• Laadija paigaldus-, hooldus- ja remonditööd võivad teha ainult kvalifitseeritud isikud, kes tegutsevad kooskõlas kohalike õigusaktidega. Voltimata paigaldus ja muudatused muudavad tootjagarantii kehtetuks. • Ärge kasutage, kui korpus või pistikupesa on katki, pragunenud, avatud või kui sellel on märke kahjustustest. Võtke ühendust edasimüüjaga. • Ärge puudutage laadijat, kui pistikut tuleb suitsu või kui see hakkab sulama. Võimalusel peatage laadimine. • Enne laadija korpuse avamist või selle puhastamist tuleb laadija toide välja lülitada. Ärge kasutage laadija ühegi osa puhastamiseks lahusteid. Kasutage puhast kuiva lappi, et tolm ja mustus ära pühkida. Ärge avage korpusit vihma käes. • Elektrooniliste meditsiiniliste implantaatide puhul võtke asjakohased meetmed. • Kasutage Wallboxi laadijat ainult lubatud tööparameetritega ja lubatud keskkonnatingimustes, mis on määratletud üldistes ja elektrilistes spetsifikatsioonides. • Seade on ilma aktiivse jahutusega. • Laadijat pole soovitatav paigaldada otsese päikesevalguse kätte ega äärmuslikesse keskkonnatingimustesse.

Lihtsustatud EL-i vastusdeklaratsioon

Käesolevaga kinnitab Wallbox, et seade vastab kõigile kehivatele eeskirjadele ja direktiivile 2014/53/EL. EL-i vastusdeklaratsiooni täistekst on saadaval järgmisel internetiaadressil: <https://support.wallbox.com/en/knowledge-base/ce-declaration/>

Ohutusalsed soovitusid

• Järgige tähelepanelikult kõiki ohutus- ja paigaldusjuhiseid. • Juhiste eiramine võib põhjustada ohte ja/või seadme rikkeid. • Ükski kahjustus, mis tuleneb käesolevas juhendis toodud juhiste eiramisest või juhiste vastupidisest tegevusest, ei kuulu tootjagarantii alla.

Konektori soovitusid ja paigaldusjuhised

• Ärge kasutage, kui laadija pistik on kulunud või kahjustatud, kui selle isolatsioon on katki või selle pistikupesa on määritud, märg või kahjustatud. • Ärge kasutage laadijat adapteri või pikendusjuhtmega. • Ärge mingil juhul pingutage laadimisjuhet, kui see on ühendatud. • Komplektis oleva pistikuhooldiku kasutamine on kohustuslik, et kaitsta konektorit mustuse ja ilmastikuolude eest ning vältida selle libisemist kasutamise ajal.

Paigaldusjuhised

• Vaadake oma laadija kohta käivat paigaldusjuhiste videot, mille leiате Wallbox Academy veebilehelt <https://support.wallbox.com>. • Veenduge, et kinnituspind talub laadija raskust ning kasutamisega seotud mehaanilisi jõude. • Laadija peab olema ühendatud püsivalt laadimiskoha elektrisüsteemi maundusega. • Paigaldage laadija piisava ventilatsiooniga kohta. Ärge paigaldage laadijat kergetisüvivate, plahvatusohtlike või põlevate materjalide, kemikaalide või lahustite, gaasitorude või auruvõllide, radiaatorite või akude lähedusse ega kohta, kus võib esineda üleujutusi, kõrget õhuniiskust või jooksvat vett.

Elektrikaits

• Toiteilini peab olema ühendatud olemasolevasse seadmesse ja vastama kohalikele eeskirjadele. • Laadijale peab olema elektrohu tarbeks paigaldatud väline minikaitseliit (MCB) ja jääkvoolukaitseseade (RCD). • MCB: C-kõver, 6 kA nominaalne lühisvõimsus. Nimivoolu väärtus peab olema 1,25-kordne minimaalne väärtus toiteallika ja laadija seadistuse vahelise vahest (st 16 A versioon koos MCB 20 A-ga, 32 A versioon koos MCB 40 A-ga). • RCD: Vastavalt kohalikele eeskirjadele, tüüp A või tüüp B. Ainult käitsi seadistusega tüüp. • Kohalikul eeskirjal võivad nõuda avariiililisi väljapoole paigaldamist.

Kõrvaldamisega seotud nõuanded

• Vastavalt direktiivile 2012/19/EL ei tohi toodet pärast kasutuse lõppemist kõrvaldada koos olmejäätmetega. See tuleb viia kogumispunkti või edasimüüjale, kes tegeleb erijäätmete sorteeritud kõrvaldamisega.

Piiratud garantii

• Wallbox garanteerib, et sellel tootel ei esine materjali- ega tootmisdefekte 3 aasta jooksul alates ostukuupäevast. • Garantiiperioodi jooksul parandab või asendab Wallbox (omal äranägemisel) defekte toote ilma toote omanikult tasu küsimata. • Asendustoote või remonditöö osa garantii kehtib ainult algse garantiiperioodi lõpuni või kuus kuud (olevalt sellest, kumb on suurem). • Piiratud garantii ei kehti ühelegi defektile, mis on põhjustatud õnnetusest, valest kasutamisest, valest hooldusest või normaalset kulumisest. • Kui klient mis tahes osa asendab või külge liidab, loetakse seda valesti kasutamiseks. • Välja arvatud ulatuses, mida lubab kohaldatav õigus, ei piira, keela ega muuda käesoleva piiratud garantii tingimused seadusest tulenevad õigus, mis tei tekitab toote ostmisel, vaid täiendavad neid. Kui usute, et toode on defektne, võtke ühendust Wallboxiga ja küsige juhisel seadise remonti saamiseks või viimiseks.

Juriidiline teatis

• Käesolevas juhendis toodud teavet võidakse muuta ilma etteavataimise ja see ei kujuta endast mingisugust tootjapoolset kohustust. Juhendis toodud pildid on illustratiivsed ja teie toode võib neil kujutatust erineda.

Liiseteavet laadija ülesseadmise kohta vt kasutusjuhendist Wallbox Academy veebilehel <https://support.wallbox.com>

Instrukcje dotyczące bezpieczeństwa i konserwacji

· Instalacja, konserwacja i serwisowanie zasilacza muszą być wykonywane wyłącznie przez wykwalifikowany personel zgodnie z obowiązującymi lokalnymi przepisami. Nieautoryzowana instalacja i modyfikacje powodują unieważnienie gwarancji producenta. Nie używać jeśli opakowanie lub gniazdo jest pęknięte, popękane, otwarte lub nosi jakiegokolwiek inne ślady uszkodzenia. W takim przypadku należy skontaktować się z dystrybutorem. Nie dotykać ładowarki, jeżeli ze złącza występuje się dym lub gdy złącze zaczyna się topić. Jeśli to możliwe, przerwać ładowanie. Wyłączyciel zasilacza - Wyłączyciel urządzenie przed otwarciem pokrywy lub czyszczeniem urządzenia. Nie używać rozpraszaczy czyszczących na żadnej części zasilacza. Do usuwania kurzu i brudu używać czystej, suchej ściereczki. Nie otwierać pokrywy w deszczu. Stosować odpowiednie środki ostrożności przy użyciu elektronicznych implantów medycznych. Stosować zasilacze ściennie odpowiadające parametrom pracy i w normalnych warunkach otoczenia, zgodnie ze specyfikacjami ogólnymi oraz parametrami elektrycznymi. Wentylacja nie jest obsługiwana. Nie zaleca się instalowania ładowarki w miejscu narażonym na bezpośrednie działanie promieni słonecznych lub w skrajnych warunkach pogodowych.

Uproszczona deklaracja zgodności UE

Niniejszym firma Wallbox oświadcza, że urządzenie jest zgodne ze wszystkimi obowiązującymi przepisami oraz z dyrektywą 2014/53/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym: <https://support.wallbox.com/en/knowledge-base/ce-declaration/>

Zalecenia dotyczące bezpieczeństwa

· Należy dokładnie przestrzegać wszystkich instrukcji bezpieczeństwa i instalacji. Nieprzestrzeganie instrukcji może stanowić zagrożenie bezpieczeństwa i/lub spowodować awarię sprzętu. Wszelkie uszkodzenia wynikające z braku nieprzestrzeganie instrukcji lub działania niezgodnie z instrukcjami zawartymi w niniejszej dokumentacji nie podlegają gwarancji na produkt.

Instrukcje dotyczące odłączenia złącza i instalacji

· Nie używać, złącze ładowarki jest postrzępione, ma uszkodzoną izolację lub nosi ślady uszkodzenia oraz jeśli wtyczka lub gniazdo elektryczne są brudne, mokre lub uszkodzone. · Nie używać ładowarki razem z przedłużaczem lub adapterem. · W żadnym wypadku nie należy naprężyć podłączonego przewodu ładującego.

Instrukcja instalacji

· Obejrzeć film przedstawiający instalację zasilacza dostępny na stronie internetowej Wallbox Academy: <https://support.wallbox.com>. Upewnić się, że powierzchnia montażowa może odpowiednio wytrzymać zasilacza oraz wytrzymać mechaniczne obciążenie związane z użytkowaniem. Zainstalować zasilacz w dostatecznie wentylowanym miejscu. Unikać instalacji ładowarki w pobliżu łatwopalnych, wybuchowych lub palnych materiałów, chemikaliów lub rozpraszaczy, rur gazowych lub wylotów pary, grzejników lub akumulatorów, jak również w miejscach narażonych na zalanie, o wysokiej wilgotności lub w pobliżu przepływającej wody.

Ochrona elektryczna

· Przewód zasilający musi być podłączony do istniejącej instalacji i musi być zgodny z lokalnymi przepisami. · Ładowarka musi być zabezpieczona elektrycznie poprzez zainstalowanie na zewnątrz miniaturowego wyłącznika automatycznego (MCB) i wyłącznika różnicowo-prądowego (RCD). · MCB: krzywa C, znamionowa zdolność zwarciova 6kA. Prąd znamionowy należy ustalić na 1,25-krotność wartości minimalnej między zasilaniem a ustawieniem ładowarki (np. wersja 16A z MCB 20A, wersja 32A z MCB 40A). · RCD: Zgodnie z lokalnymi przepisami, typ A lub typ B. Tylko typ z ręcznym resetem. · Lokalne przepisy mogą wymagać, aby wyłącznik awaryjny był zainstalowany na zewnątrz.

Zalecenia dotyczące utylizacji

· Zgodnie z dyrektywą 2012/19/WE, po zakończeniu okresu użytkowania, produkt nie powinien być utylizowany jako odpady miejskie. Należy go zabrać do centrum zbiórki lub dystrybutora, który zapewnia utylizację specjalnych i zróżnicowanych odpadów.

Ograniczona gwarancja

· Firma Wallbox udziela gwarancji na produkt w przypadku wad materiałowych i wykonawczych przez okres 3 lat od daty zakupu. W tym okresie, według własnego uznania, firma Wallbox naprawi lub wymieni wadliwy produkt bez żadnych opłat po stronie właściciela. · Produkty zamienne lub naprawione części będą objęte gwarancją tylko na niewykorzystaną część pierwotnej gwarancji lub na okres sześciu miesięcy, w zależności od tego, który z tych okresów jest dłuższy. · Wszelkie wady wynikające z wypadku, nieprawidłowego użytkowania, niewłaściwej konserwacji lub normalnego zużycia nie są objęte ograniczoną gwarancją. · Zastąpienie lub włączenie jakiegokolwiek części przez klienta będzie uznawane za niewłaściwe wykorzystanie. · Z wyjątkiem zakresu dozwolonego przez obowiązujące prawo, warunki niniejszej ograniczonej gwarancji nie będą ograniczać się do obowiązujących praw ustawowych dotyczących sprzedaży produktu. Jeśli użytkownik uważa, że produkt jest wadliwy, należy skontaktować się z firmą Wallbox, aby uzyskać instrukcje dotyczące wysyłki lub dostarczyć go do naprawy.

Informacja prawna

· Wszelkie informacje zawarte w niniejszej instrukcji mogą zostać zmienione bez uprzedniego powiadomienia i nie stanowią żadnego zobowiązania po stronie producenta. Ilustracje w niniejszej instrukcji służą wyłącznie celom ilustracyjnym i mogą różnić się od dostarczonego produktu.

Więcej informacji na temat konfiguracji zasilacza można znaleźć na stronie internetowej Wallbox Academy: <https://support.wallbox.com>

Öryggis- og viðhaldsleiðbeiningar

· Upptættning, viðhald og þjónusta fyrir hleðslutækni má einungis vera framkvæmt af hæfu starfsfólki í samræmi við gildandi reglur á staðnum. Öheimil upptættning og breytingar gera það að verkum að ábyrgð framleiðandans fellur úr gildi. · Notaðu ekki ef umgerðin eða innstungan er brotin, sprungin, orpuð eða sýnir einhver merki um skemmdir. Hafðu samband við dreifingaraðila. · Ekki snerta hleðslutækni ef tengið gefur frá sér reykt eða byrjar að bráða. Ef það er mögulegt skal hætta hleðslu. · Slökkvöld á hleðslutækni áður en hliðin er orpuð eða einingin er þrífín. Notið ekki hreinsiefni til að þrifa neim hluta hleðslutækisins. Notið hreinan, þurrán klút til að fjarlægja ryk og óhreindir. Opnið hliðina ekki í rigningu. · Gerið viðeigandi varúðarráðstafanir vegna ígráðna tæknigættis með rafefniáðráðunáði. · Notið Wallbox hleðslutækni samkvæmt þeim vinnslubreytum og innan eðlilegra umhverfisáðstæðna sem tilgeindar eru í almennri og rafmagnsforskrift. · Loftræsting er ekki studd. · Ekki er mælt með að setja hleðslutækni upp í stöðu sem er í beinu sólarljósi eða í gótu sem má þola ógafullar veðuráðstæður.

EB-samræmisýrfrýsing

Hér með lýsir Wallbox því yfir að búnaðurinn sé í samræmi við allar gildandi reglur og tilskipun 2014/53/ESB. ESB-samræmisýrfrýsinguna má finna í heild sinni á eftirfarandi vefsíðu: <https://support.wallbox.com/en/knowledge-base/ce-declaration/>

Ráðleggingar varðandi öryggi

· Fylgdu öllum öryggis- og upptættningarleiðbeiningum vandlega. · Sé leiðbeiningum ekki fylgt getur það valdið öryggisáhættu og/ eða bilun í búnaði. · Allar skemmdir sem verða vegna þess að leiðbeiningarnar í þessari handbók eru hunsaðar eða gerð er andstætt því sem þær segja fyrir um falla ekki undir vöruskygðina.

Tengiráð og upptættningarleiðbeiningar

· Ekki nota ef tengill hleðslutækisins er slitinn, hefur brotna einangrun eða hefur einhver merki um skemmdir eða rafmagnsinnstungan er óhreint, blaut eða skemmd. · Ekki nota hleðslutækni með snúru millistykki eða framlengingsárnúru. · Ekki undir neinum kringumstæðum herða hleðslukapalinn á meðan hann er tengdur.

Upptættningarleiðbeiningar

· Horfið á upptættningarmyndbandið fyrir hleðslutæknið sem fánlegt er á Wallbox Academy vefsíðunni: <https://support.wallbox.com>. · Tryggjið að ásetningaryfirborðið standi undir þynnd hleðslutækisins og geti þolað þá vörnuna krafta sem fylgja notkun. · Hleðslutæknið verður að vera varanlega tengt við jarðtengingu upptættningarnar. · Setjið upp hleðslutækni á nægilega vel loftræsta svæði. · Forðastu að setja hleðslutækni upp nálægt eldfimnum, sprengifimnum eða brennanlegum efnum, efnum eða leysiefnum, gasörum eða guffúttaki, ofnum eða rafhlöðum og svæðum sem hætta er á flöðum, málklum raka og rennandi vatni.

Rafmagnsvörn

· Rafmagnsfléttan verður að vera tengd við núverandi upptættningu og vera í samræmi við staðbundnar reglur. · Hleðslutæknið verður að vera rafvarítt með því að setja utanálggjandi hringrásarrofa (MCB) og afgangstraumsbúnað (RCD). · MCB: C ferill, 6 kA skammhlappsgæta. Málstraumur á að vera 1,25 sinnum lágmarksgildi milli afliþjafa og stillingar hleðslutækis (þ.e. 16A útgáfa með 20A MCB, 32 A útgáfa með 40 A MCB). · RCD: Samkvæmt staðbundnum reglugerðum, gerð A eða gerð B. Aðeins handvirk endurstillingargerð. · Staðbundnar reglugerðir kunna að krefjast þess að neyðarófi sé settur upp að utan.

Ráðleggingar fyrir förgun

· Samkvæmt tilskipun 2012/19/ESK skal þessari vöruiðveki fargað með heimilsiúrgangni við lok endangartíma hennar. Faraætti með hana á söfnunarsstöð eða til dreifingaraðila sem býður upp á förgun sérstaks og aðgreinds úrgangs.

Takmörkuðu ábyrgð

· Wallbox veitir ábyrgð á þessari vöru gagnvart göllum í efni og vinnu yfir tímabil sem varir 3 ár frá kaupþegi. · Á þessu tímabili mun Wallbox, að eigin undirfalli, annað hvort gera við eða skipta út gallaðri vöru án endurgjalds fyrir eigandann. · Ábyrgð á útskiptum eða viðgæðum hlutum varar aðeins í þann tíma sem er eftir af upphæftri ábyrgðartímanum eða í sex mánuði eftir því hvor er lengri. · Allir gallar af völdum slýss, misnotkunar, óviðeigandi viðhalds, eða eðlilegs slits falla ekki undir þessa takmörkuðu ábyrgð. · Lítið er á það sem ranga notkun ef viðskiptavinurinn skiptir út eða bætir við einhverjum hlutum. · Nema að því leyti sem kveðið er á um í gildandi lögmum mun þessi takmarkaða ábyrgð ekki útlöka, takmarka, eða breyta og er til viðbótar við lögðöðinn réttindum sem gilda um sölu vörunnar til viðskiptavina. Ef þú heldur að varan þín sé gölluð skaltu hafa samband við Wallbox fyrir leiðbeiningar um hvert skal senda hana eða fara með hana í viðgæð.

Lagaleg tilkynning

· Öllum upplýsingum í þessari handbók gæti verið breytt án fyrirfram tilkynningar og þær skuldbinda ekki framleiðandann á neinn hátt. Myndir í þessari handbók eru aðeins til útskýringar og gætu verið ótrúvísir en varan sem afhent er.

Frekari upplýsingar um upptættningu hleðslutækisins má finna á Wallbox Academy síðunni <https://support.wallbox.com>

Οδηγίες ασφαλείας και συντήρησης

- Η εγκατάσταση, η συντήρηση και η επισκευή του φορτιστή πρέπει να γίνεται μόνο από εξειδικευμένο προσωπικό και σύμφωνα με τους ισχύοντες τοπικούς κανονισμούς. Η μη εξουσιοδοτημένη εγκατάσταση και τροποποιήσεις καθιστούν άκυρη την εγγύηση κατασκευαστή. • Μη χρησιμοποιείτε εάν το περίβλημα είναι σπασμένο, ραγισμένο, αναχτό ή έχει αποσπασθεί άλλη ένδειξη ζημιάς. Επισκευάστε με τον διανομέα σας. • Μη αγγίζετε τον φορτιστή εάν ο σύνδεσμος εκπέμπει καπνό ή αρχίζει να λιώνει. Αν είναι δυνατός, σταματήστε τη φόρτιση. • Πρωτό αναίχεται το κάλυμμα ή καθαρίζετε τη μανόλα. Απεργολογήστε τον φορτιστή. Μη χρησιμοποιήσετε διαλύτες καθαρισμού σε κανένα εξάρτημα του φορτιστή. Για να αφαιρέσετε τη σκόνη και τη βρομιά, χρησιμοποιήστε ένα καθαρό και στεγνό πανί. Μη αναίχεται το κάλυμμα στη βροχή. • Λάβετε τις κατάλληλες προφυλάξεις για την ηλεκτρική ασφάλεια εγκατάστασης. Χρησιμοποιείτε τον φορτιστή Wallbox με τις παραμέτρους λειτουργίας και υπό κανονικές συνθήκες περιβάλλοντος, όπως αυτές προδιακρίζονται στις γενικές και τις ηλεκτρικές προδιαγραφές. • Δεν υποστηρίζεται ο εξωτερικός. • Δεν αντιστάται η εγκατάσταση του φορτιστή σε θέση όπου υπάρχει άμεση έκθεση στον ήλιο ή σε ακραίες καιρικές συνθήκες.

Αποκατευθυνόμενη δήλωση συμμόρφωσης ΕΕ

Με το παρόν, η Wallbox δηλώνει ότι ο εξοπλισμός συμμορφώνεται με όλους τους ισχύοντες κανονισμούς και με την Οδηγία 2014/53/ΕΕ. Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης ΕΕ διατίθεται στην ακόλουθη ηλεκτρονική διεύθυνση: <https://support.wallbox.com/en/knowledge-base/ce-declaration/>

Συστάσεις ασφαλείας

- Ακολουθήστε προσεκτικά όλες τις οδηγίες ασφαλείας και εγκατάστασης. • Η παρακράμηση των οδηγίων ενδέχεται να προκαλέσει κίνδυνο για την ασφάλεια και να προκαλέσει δυσλειτουργία του εξοπλισμού. • Οποιαδήποτε ζημιά λόγω παραβίασης αυτών των οδηγιών ή εξαιτίας ανεγκυρών αντίθετων με αυτές εξαρτημάτων από την εγγύηση του προϊόντος.

Συστάσεις βιόμηκτος και οδηγίες εγκατάστασης

- Μη χρησιμοποιείτε εάν ο σύνδεσμος του φορτιστή είναι φθαρμένος, έχει σπασμένη μόνωση ή έχει σημάδια ζημιάς ή η ηλεκτρική πρίζα είναι βρώμικη, υγρή ή κατεστραμμένη. • Μη χρησιμοποιείτε τον φορτιστή με προσροσμένα καλώδια ή καλώδια επικετασμένα. • Σε καμία περίπτωση, μην τεντώνετε το καλώδιο φόρτισης ενώ είναι συνδεδεμένο.

Οδηγίες εγκατάστασης

- Παρακολουθήστε το βίντεο εγκατάστασης του φορτιστή σας, το οποίο είναι διαθέσιμο στην ιστοσελίδα του Wallbox Academy: <https://support.wallbox.com>. • Βεβαιωθείτε ότι η επιφάνεια τοποθέτησης μπορεί να στηρίξει επαρκώς το βάρος του φορτιστή και να αντέξει τις μηχανικές δυνάμεις που σχετίζονται με τη χρήση του. • Ο φορτιστής πρέπει να είναι μόνιμα συνδεδεμένος στην ηλεκτρική γείωση της εγκατάστασης. • Εγκαταστήστε τον φορτιστή σε επαρκώς αεριζόμενο χώρο. Αποφύγετε την εγκατάσταση του φορτιστή κοντά σε εύφλεκτα, εκρηκτικά ή καύσιμα υλικά, χημικά ή διαλύτες, σωλήνες αερίου ή εξέδους ατμού, καλοριφέρ ή μπαταρίες και περιοχές επιρροής σε πλημμύρες, υψηλή υγρασία και τρεχούμενο νερό.

Ηλεκτρική προστασία

- Η γραμμή παροχής ρεύματος πρέπει να είναι καλωδιωμένη με υπάρχουσα εγκατάσταση και να είναι σύμφωνα με τους τοπικούς κανονισμούς. • Ο φορτιστής πρέπει να προστατεύεται ηλεκτρικά τοποθετώντας εξωτερικά ένα μικροαυτόματο διακόπτη (MCB) και μια διάταξη ενσωματωμένου ρεύματος (RCD). • MCB: Καμπύλη C, ονομαστική ικανότητα βραχυκυκλώματος 6 kA. Το ονομαστικό ρεύμα που θα καθοριστεί σε 1,25 φορές της ελάχιστης τιμής μεταξύ της ρύθμισης τροφοδοσίας και φορτιστή (δηλαδή έκδος 16 A με MCB 20 A, έκδος 32 A με MCB 40 A). • RCD: Σύμφωνα με τους τοπικούς κανονισμούς. Τύπος A ή Τύπος B. Τύπος μη αυτόματης επαφροσθέτα μόνο. • Οι τοπικοί κανονισμοί ενδέχεται να απαιτούν την εξωτερική εγκατάσταση ενός διακόπτη έκτακτης ανάγκης.

Συμβαλλόμενες απορρίψεις

- Σύμφωνα με την οδηγία 2012/19/ΕΚ, το προϊόν, μετά το τέλος της ωφέλιμης ζωής του, δεν πρέπει να απορριφθεί μαζί με τα αστικά απόβλητα, αλλά να μεταφερθεί σε ένα κέντρο συλλογής ή σε έναν διανομέα που παρέχει υπηρεσία απόρριψης ειδίων και διαφοροποιημένων αποβλήτων.

Περιορισμένη εγγύηση

- Η Wallbox καλύπτει με εγγύηση αυτό το προϊόν έναντι ελαττωμάτων υλικών και κατασκευής για χρονικό διάστημα 3 ετών από την ημερομηνία αγοράς. • Κατά τη διάρκεια αυτού του διαστήματος, η Wallbox, κατά τη διακριτική της ευχέρεια, είτε επισκευάζει είτε αντικαθιστά αποδοτικώς ελαττωματικά προϊόν, χωρίς να χρεώνει τον κάτοχο του. • Τα προϊόντα που έχουν αντικατασταθεί και τα εξάρτηματα που έχουν επισκευαστεί καλύπτονται από την εγγύηση μόνο κατά το τηλέμα της αρχικής εγγύηση που δεν έχει λήξει και, σε κάθε περίπτωση, για διάστημα τουλάχιστον έξι μηνών. • Τα ελαττώματα που οφείλονται σε ατύχημα, κακή χρήση, ακατάλληλη συντήρηση ή φυσιολογική φθορά δεν καλύπτονται από την περιορισμένη εγγύηση. • Η αντικατάσταση ή η ενσωμάτωση κάποιου εξαρτήματος από τον πελάτη θεωρείται εσφαλμένη χρήση. • Οι όροι της παρούσας περιορισμένης εγγύησης ούτε αποκλείουν, ούτε περιορίζουν, ούτε τροποποιούν τα υποχρεωτικά εκ του νόμου δικαιώματα που ισχύουν για την πώληση του προϊόντος σε εσάς, αλλά ισχύουν επιπρόσθετα, εκτός αν κάτι τέτοιο επιπρέπει από την ισχύουσα νομοθεσία. • Αν πιστεύετε ότι το προϊόν σας είναι ελαττωματικό, επικοινωνήστε με τη Wallbox για καθοδηγηση σχετικά με το πού πρέπει να το στείλετε ή να το πάτε για επισκευή.

Νομική δήλωση

- Οι πληροφορίες αυτών των οδηγιών ενδέχεται να αλλάζουν χωρίς προειδοποίηση και δεν αντιστοιχούν καμιά υποχρέωση εκ μέρους του κατασκευαστή. Οι εικόνες αυτών των οδηγιών προορίζονται μόνο για απεικόνιση και ενδέχεται να διαφέρουν από το παρεχόμενο προϊόν.

Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με τη ρύθμιση του φορτιστή σας, επισκεφθείτε τη σελίδα της Wallbox Academy: <https://support.wallbox.com>

Bezpečnostné pokyny a návod na údržbu

- Montáž, údržba a servis nabíjačky smie vykonávať iba personál vyškolený podľa platných miestnych predpisov. Neoprávnená montáž a úpravy zariadenia majú za následok stratu platnosti záruky výrobcu.
- Nepoužívajte, ak je kryt alebo zásuvka rozbitá, prasknutá, otvorená alebo vykazuje iné známky poškodenia. Kontaktujte svojho distribútora. • Nedyotajte prírodné plynové vedenie alebo dym alebo sa začne topiť. Ak je to možné, zastavte nabíjanie. • Pred otvorením krytu alebo čistením zariadenia vypnite nabíjačku. Ziadnu časť nabíjačky nečistite pomocou rozpúšťadiel. Na odstránenie prachu a nečistôt použite čistou suchú handričku. Neotvárajte kryt za dažďa. • V prípade prítomnosti elektronických lekárskeých implantátov dodržiavajte príslušné bezpečnostné opatrenia. • Nabíjačku Wallbox používajte pri prevádzkových podmienkach a normálnych okolitých podmienkach tak, ako je uvedené vo všeobecných a elektrických parametroch. • Vetranie nie je podporované. • Neodporúča sa inštalovať nabíjačku na mieste priameho slnečného žiarenia ani v extrémnych poveternostných podmienkach.

Zjednodušené EU vyhlásenie o zhode

Spoločnosť Wallbox týmto vyhlasuje, že zariadenie je v súlade so všetkými platnými nariadeniami a smernicou 2014/53/EÚ. Celé znenie EU vyhlásenia o zhode je k dispozícii na tejto internetovej adrese: <https://support.wallbox.com/en/knowledge-base/ce-declaration/>

Bezpečnostné odporúčania

- Dôsledne dodržiavajte všetky bezpečnostné a inštalčné pokyny. • Nedodržanie pokynov môže predstavovať bezpečnostné riziko alebo spôsobiť poruchu zariadenia. • Záruka sa nevztahuje na žiadne následné poškodenie v dôsledku nedodržania pokynov alebo konania v rozpore s pokynmi uvedenými v tejto príručke.

Odporúčania a pokyny pre inštaláciu konektorov

- Nepoužívajte, ak je konektor nabíjačky rozstrapkaný, má prasknutú izoláciu alebo iné známky poškodenia alebo je elektrická zásuvka znečistená, mokrá alebo poškodená. • Nepoužívajte nabíjačku s káblom adaptérom ani predživicím káblom. • Za žiadnych okolností nenafukajte nabíjací kábel, keď je pripojený.

Pokyny na inštaláciu

- Pozrite si inštalčné video pre svoju nabíjačku, ktoré je k dispozícii na webovej stránke Wallbox Academy: <https://support.wallbox.com>. • Uistite sa, že montážna plocha má dostatočnú nosnosť pre vašu nabíjačku a vydrží mechanické sily spojené s používaním. • Nabíjačka musí byť trvalo pripojená k uzemňovaciemu vodiču. • Nabíjačku nainštalujte na dostatočne vetrané miesto. Neinštalujte nabíjačku ani blízko zápalných, výbušných ani horľavých materiálov, chemikálií alebo rozpúšťadiel, plynovodov alebo vývodov radia, arýdrov alebo batérií a na miesta vystavené zaplaveniu, vysokej vlhkosti a tečúcej vode.

Elektrická ochrana

- Napájacie vedenie musí byť pripojené k existujúcej inštalácii a musí byť v súlade s miestnymi predpismi. • Nabíjačka musí byť elektricky chránená externou inštaláciou miniatúrovne ističa (MCB) a prídavného chrániča (RCD). • MCB: krivka C, menovitá skratová kapacita 6 kA. Menovitý prúd sa stanoví na 1,25-násobok minimálnej hodnoty medzi napájaním a nastavením nabíjačky (t. j. 16 A verzia s MCB 20 A, 32 A verzia s MCB 40 A). • RCD: Podľa miestnych predpisov, typ A alebo typ B. Len typ s ručným resetovaním. • Miestne predpisy môžu vyžadovať externú inštaláciu núdzového spínača.

Pokyny na likvidáciu

- V súlade so smernicou 2012/19/ES sa produkt po skončení jeho životnosti nesmie likvidovať ako komunálny odpad. Je potrebné odovzdať ho do zberného strediska alebo distribútora, ktorý zabezpečuje zneškodňovanie špeciálneho a diferencovaného odpadu.

Limitovaná záruka

- Spoločnosť Wallbox poskytuje na tento výrobok záruku na vadu materiálu a spracovania po dobu 3 rokov od dátumu zakúpenia. • Počas tohto obdobia spoločnosť Wallbox podľa vlastného uváženia bezplatne vykoná opravu alebo výmenu akéhokoľvek chýbného výrobku. • Na náhradu výrobky alebo opravne detiely sa poskytujú záruka iba v trvaní nevyčerpanej časti pôvodnej záruky alebo šiestich mesiacov, podľa toho, čo prevažuje. • Limitovaná záruka sa nevztahuje na chyby spôsobené akoukoľvek nehodou, nesprávnym použitím, nesprávnou údržbou alebo normálnym opotrebením. • Výmena alebo montáž akéhokoľvek súčiastky klientom sa považuje za nesprávne použitie. • Podmienky tejto limitovanej záruky dopĺňajú zväzbné právne predpisy vzťahujúce sa na predaj tohto výrobku, nevylučujú, neobnahrňujú ich ani nepozmeňujú ich platnosť, s výnimkou prípadov špecifikovaných príslušnými právnymi predpismi. Ak sa domnievate, že je váš produkt chýbný, obráťte sa na spoločnosť Wallbox, ktorá vám poskytne pokyny, kam produkt poslať alebo priniesť na opravu.

Právne upozornenie

- Akékoľvek informácie uvedené v tejto príručke sa môžu zmeniť bez predošlého upozornenia a nepredstavujú žiadnu povinnosť so strany výrobcu. Obrázky v tejto príručke slúžia iba na ilustráciu a môžu sa líšiť od dodávaného produktu.

Ďalšie informácie o inštalácii nabíjačky nájdete na stránke Akadémie Wallbox <https://support.wallbox.com>

Інструкція по технічній безпеці та технічному обслуговуванню

• Установку, технічне обслуговування і ремонт зарядного пристрою повинен виконувати тільки кваліфікований персонал в соответствии з діючими місцевими нормами. В случае несанкціонованого монтажу і модифікації гарантія проводиться стає не дійсною. • Опікається от використання в случае поломки, появления трещин, расщепления или появления каких-либо признаков повреждения корпуса или розетки. Связаться со своим дистрибутором. • Не касайтесь зарядного устройства, если рядом выдает дым или начинает плавиться. • Перед открытием крышки или очисткой устройства выключите зарядное устройство. Не используйте чистящие растворители для очистки любой части зарядного устройства. Для удаления пыли и грязи используйте чистую сухую ткань. Не опрыскивайте крышку под дождем. • При использовании электронных медицинских имплантатов принимайте меры предосторожности. • Используйте зарядное устройство Wallbox в соответствии с эксплуатационными параметрами и в нормальных условиях окружающей среды, указанных в Общих технических условиях и Электрических нормах. • Вентиляция не поддерживается. • Не рекомендуется устанавливать зарядное устройство в местах, подверженных воздействию прямых солнечных лучей или неблагоприятных погодных условий.

Упрощенная декларация о соответствии нормативным требованиям ЕС

Настоящим Wallbox заявляет, что оборудование соответствует всем применимым предписаниям и Директиве 2014/53/ЕС. С полным текстом декларации о соответствии нормативным требованиям ЕС можно ознакомиться по следующему интернет-адресу: <https://support.wallbox.com/en/knowledge-base/ce/declaration/>

Рекомендации по технике безопасности

• Тщательно соблюдайте все инструкции по технике безопасности и монтажу. • Несоблюдение инструкций может представлять угрозу безопасности и (или) привести к неисправности оборудования. • Гарантия на изделие не распространяется на любые повреждения, возникшие в результате действий, противоречащих содержащимся в данном руководстве инструкциям или игнорирования таковых инструкций.

Рекомендации по разрядке электрических соединений и инструкции по монтажу

• Опікається от использования в случае ивешивания рязелью зарядного устройства, неисправности его изоляции, появления каких-либо признаков его повреждения, а также загрязнения электрической розетки, попадания в нее влаги или ее повреждения. • Не пользуйтесь зарядным устройством со сломанным переключением или другим типом. • Не используйте кабель зарядки, который поврежден или поврежден.

Инструкции по монтажу

• Просмотрите видеоматериалы по установке корпуса зарядного устройства, доступные на веб-странице Wallbox Academy: <https://support.wallbox.com>. • Убедитесь, что монтажная поверхность может выдержать вес зарядного устройства и механические нагрузки, связанные с его использованием. • Зарядное устройство должно быть постоянно подключено к электрическому заземлению. • Устанавливайте зарядное устройство в помещении с достаточной вентиляцией. Не устанавливайте зарядное устройство вблизи легковоспламеняющихся материалов или горючих материалов, химических или растворителей, газопроводов или паровулочных отверстий, радиаторов или батарей, а также мест, подверженных опасности затопления или воздействию высокой влажности и проточной воды.

Электрозащита

• Лinya електроживлення повинна бути підключена до існуючої установки і відповідати місцевим нормам. • Зарядное устройство должно быть электрически защищено путем установки внешнего автоматического выключателя (МВВ) и устройства защитного отключения (УЗО). • МСВ: характеристика номинальная мощность короткого замыкания кВА. Номинальный ток должен быть установлен на отметку 1,25 раз выше минимального значения между питаемым устройством зарядного устройства (I_n в версии 16 А С МСВ 20 А, версия 32 А С МСВ 40 А) × УЗО в соответствии с местными нормами, тип А или тип В. Только тип с ручным сбросом. Местные нормы могут потребовать установки внешнего аварийного выключателя.

Рекомендации по утилизации

• В соответствии с Директивой 2012/19/ЕС по окончании срока службы изделие не должно утилизироваться как бытовые отходы. Оно должно быть доставлено в пункт сбора отходов или дистрибутору, который обеспечивает утилизацию специальных и дифференцированных отходов.

Ограниченная гарантия: Wallbox гарантирует, что данное изделие не будет иметь дефектов материалов и качества изготовления в течение 3 лет с момента покупки. В течение этого периода, по своему усмотрению, Wallbox либо отремонтирует, либо заменит любое дефектное изделие на безвозмездной основе. • Гарантия на замену изделия или ремонт деталей будет действовать только в неустойчивый период первоначального гарантийного срока или в течение шести месяцев, в зависимости от того, какой период дольше. • Любой дефект, возникший в результате нештатного случая, неправильного использования, ненадлежащего обслуживания или нормального износа, не покрывается ограниченной гарантией. • Подмена или повреждение любой детали клиентом будет рассматриваться как неправильное использование. • За исключением случаев, разрешенных применимым законодательством, условия настоящей ограниченной гарантии не исключают, но ограничивают и не уменьшают обязательные законные права, применимые к продаже или изделию, а являются дополнением к ним. Если вы считаете, что ваше изделие неисправно, свяжитесь с компанией Wallbox для получения инструкций о том, куда его следует отправить или привезти для ремонта.

Правосудное уведомление

• Любая информация, содержащаяся в данном руководстве, может быть изменена без предварительного уведомления и не представляет собой никаких обязательств со стороны производителя. Изображения в данном руководстве приведены только для иллюстрации и могут отличаться от поставляемого изделия.

Для получения дополнительной информации о зарядном устройстве посетите страницу Wallbox Academy <https://support.wallbox.com>

Правосудное уведомление

• Любая информация, содержащаяся в данном руководстве, может быть изменена без предварительного уведомления и не представляет собой никаких обязательств со стороны производителя. Изображения в данном руководстве приведены только для иллюстрации и могут отличаться от поставляемого изделия.

Для получения дополнительной информации о зарядном устройстве посетите страницу Wallbox Academy <https://support.wallbox.com>

Інструкція з техніки безпеки та обслуговування

• Установлення, обслуговування і ремонт зарядного пристрою мають виконуватися виключно кваліфікованим персоналом і відповідно до місцевих норм. Несанкціоноване встановлення й внесення змін призводять до анулювання гарантії. • Забороняється використовувати, якщо корпус або з'єднувач зламані, тріскоті, відкриті чи мають будь-які ознаки пошкодження. Зверніться до свого дистрибутора. • Не торкайтесь зарядного пристрою, якщо з'єднувач димить або починає плавитися. Якщо можливо, припиніть зарядку. • Виконуйте зарядний пристрій перед відкриттям кришки чи перед чищенням пристрою. Не використовуйте очисувальні розчинники на будь-якій частині зарядного пристрою. Використовуйте чисту суху тканину для видалення пилу та бруду. Не відкривайте кришку під час дощу. • Виконуйте відповідні запобіжні заходи за наявності електронних медичних імплантатів. • Використовуйте зарядний пристрій Wallbox відповідно до робочих параметрів та за нормальних умов навколишнього середовища, визначених загальними та електричними характеристиками. • Вентиляція не підтримується. • Не рекомендується встановлювати зарядний пристрій під прямим сонячним промінням чи у суворих погодних умовах.

Скорочена декларація ЄС про відповідність

Ця компанія Wallbox заявляє, що обладнання відповідає всім застосовним нормам і вимогам Директиви 2014/53/ЄС. Повний текст декларації доступний за такою інтернет-адресою: <https://support.wallbox.com/en/knowledge-base/ce/declaration/>

Рекомендації з техніки безпеки

• Уважно дотримуйтеся усіх інструкцій з техніки безпеки та встановлення. • Недотримання інструкцій може стати причиною травми й/або пошкодження обладнання. • Гарантія, яка надається для продукту, не поширюється на будь-яку заподіяну шкоду, що стала наслідком недбалості або порушення інструкцій, наведених у цьому посібнику.

Рекомендації щодо з'єднувачів і інструкції зі встановлення

• Забороняється використовувати зарядний пристрій, якщо роз'єм зношений, має пошкодження ізоляції чи будь-які ознаки пошкодження, а також якщо з'єднувач обладнання, вологий або пошкоджений. • Забороняється використовувати зарядний пристрій з кабельним адаптером або подовжувачем. • За жодних обставин не затягуйте зарядний кабель, коли він підключений до електромережі.

Інструкції зі встановлення

• Перегляньте відео про встановлення зарядного пристрою, наявне на веб-сторінці Wallbox Academy: <https://support.wallbox.com>. • Переконайтеся, що крильця поверхня може достатньо підтримувати вагу зарядного пристрою й витримувати механічні сили, пов'язані з використанням. • Зарядний пристрій повинен бути постійно підключеним до заземлення електромережі. • Установіть зарядний пристрій і достатньо вентильованому приміщенні. Уникайте встановлення зарядного пристрою поблизу легкозаймистих, вибухонебезпечних або горючих матеріалів, хімікатів або розчинників, газових трубопроводів і паровулочних отворів, радіаторів або батарей, а також у місцях із високою ймовірністю затоплення, місцях підвищеної вологості та коло проточної води.

Електричний захист

• Лinya електроживлення має бути під'єднана до наявної установки і відповідати місцевим нормативним вимогам. • Електричний захист зарядного пристрою можна забезпечити за допомогою встановлення зовнішнього малогабаритного вимикача (МВВ) та пристрою захисного вимкнення (РCD). • МСВ: Характеристика С, номінальна потужність короткого замикання – 6 кА. Номінальний струм встановлюється на рівні 1,25 від мінімального значення електроживлення та параметру зарядного пристрою (наприклад, 16 А для МСВ 20 А, 32 А для МСВ 40 А). • RCD: Відповідно до нормативних вимог – тип А або тип В. Лише з ручним перезавантаженням. • Місцеві норми можуть вимагати встановлення зовнішнього аварійного вимикача.

Поради щодо утилізації

• Відповідно до Директиви 2012/19/ЄС, натріжний струм використання продукту не слід утилізувати як побутові відходи. Його слід повернути в центр збору або дистрибутору, який забезпечує утилізацію особливих та диференційованих відходів.

Обмежена гарантія

• Компанія Wallbox гарантує відсутність дефектів матеріалів і виробничого браку протягом 3 років з дня придбання продукту. • Протягом цього періоду на власний розсуд компанія Wallbox здійснюватиме безкоштовний ремонт або заміну будь-якого дефектного продукту. • На замовлений продукт або відремонтовані деталі надаватиметься гарантія строком на шість місяців або решту терміну дії оригінальної гарантії залежно від того, який період триватиме довше. • Обмежена гарантія не поширюється на будь-які дефекти, що виникли внаслідок нештатного випадку, неправильного використання, не належного обслуговування чи нормального зносу. • Заміна чи встановлення будь-якої деталі клієнтом вважатиметься неправильним використанням. • У межах дозволенних чинним законодавством, умови цієї обмеженої гарантії не виключають, не обмежують, не змінюють, а лише доповнюють обов'язкові законні права, чинні на момент продажу товару. Якщо ви вважаєте, що ваш продукт несправний, зв'яжіться з компанією Wallbox, щоб отримати інструкції з передачі пристрою для ремонту.

Офіційне застереження

• Будь-яку інформацію в цьому посібнику може бути змінено без попереднього повідомлення. Виробник не несе жодних зобов'язань із приводу зображень у цьому посібнику – усі зображення надані лише для ілюстраційних цілей і можуть не відповідати повністю зовнішньому вигляду поставленого товару.

Щоб отримати додаткові відомості про налаштування вашого

зарядного пристрою, відвідайте сторінку Wallbox Academy за адресою <https://support.wallbox.com>





support.wallbox.com

